

DRAUGAS

LITHUANIAN WORLD-WIDE NEWS

ANTRADIENIS – TUESDAY, SAUSIO – JANUARY 24, 2016 • Vol. CVIII Nr. 9 Kaina 1 dol.

PERIODICALS

NEWSPAPER – DO NOT DELAY – Date Mailed 01-23-2017



Pirmasis naujojo JAV prezidento Donald Trump ir jo žmonos Melania šokis pagal Frank Sinatra dainą „My Way“. EPA-ELTA nuotr.

Darbą pradėjo 45-asis JAV prezidentas

Išrinktojo JAV prezidento Donald Trump inauguracija sausio 20 dieną Washingtone prasidėjo lekskursu į JAV istoriją ir maldomis. Iškilmes pradėjęs inauguracinio komiteto pirmininkas senatorius Roy Blunt pažymėjo, kad priesaikos tekstas tiksliai atitinka tą tekstą, kurį 1789 metais ištarė pirmasis JAV prezidentas George Washington. „Mes tai darome kas ketverius metus, ir tai – pavyzdys demok-

ratijoms visame pasaulyje“, – sakė R. Blunt.

Maldą sukalbėjo New Yorke arkivyskupas kardinolas Timothy Dolan, kitų konfesijų atstovai.

Prezidentas D. Trump inauguracinėje kalboje išdėstė pagrindines savo politikos kryptis ir pareiškė, kad Amerika gynė kitų šalių sienas, nepakankamai rūpindamasi savosiomis.

– 3 psl.

ŠIAME NUMERYJE:



Pašventinta Mažosios Lietuvos vėliava – 5 psl.



K. Masiulytė: „Knygnešystė niekada nesibaigia“ – 6 psl.

D. Henke:

Turime išspręsti dvigubos pilietybės klausimą



Seimo pirmininko ir PLB atstovų susitikime (iš k.): viešųjų ryšių komisijos vadovas Laurynas Gerikas, PLB pirmininkė Dalia Henke, Seimo pirmininkas V. Pranckietis ir atstovė Lietuvoje Vida Bandis. Martyno Ambrazo nuotrauka

Seimo pirmininkas Viktoras Pranckietis, susitikęs su Pasaulio Lietuvių Bendruomenės (PLB) vadovybe, teigia, kad bus ieškoma būdų, kaip išsaugoti Lietuvos pilietybę užsienyje gyvenantiems tautiečiams.

„Pagrindinis dalykas yra pilietybės išlaikymas arba pilietybės išsaugojimas. Apie tai artimiausiu metu kalbėsime su specialistais“, – sako parlamento vadovas.

Seimo pirmininkas susitiko su PLB pirmininke Dalia

Henke, viešųjų ryšių komisijos vadovu Laurynu Geriku, atstove Lietuvoje Vida Bandis. Pasak V. Pranckiečio, ieškant tokios galimybės bus tariamasi su visomis suinteresuotomis institucijomis ir visuomene, kad galimi sprendimai atspindėtų ne tik iš Lietuvos nusprendusių išvykti asmenų moralinį norą išsaugoti pilietybę, bet ir pareigas Lietuvai.

„Mums svarbu, kad išvykusiųjų ryšys su Lietuva neužtrūktų“, – teigia Seimo pirmininkas.

– 2 psl.

DRAUGAS
Mano laikraštis
nuolatinis,
patikimas,
mus rišantis.



Pržiūrėkite kūną, jeigu norite, kad gerai dirbtų jūsų protas – René Descartes

D. Henke:

Turime išspręsti dvigubos pilietybės klausimą

Atkelta iš 1 psl.

PLB pirmininkė D. Henke teigė, kad Lietuvos pilietybės išsaugojimo klausimas keliamas, nes pradėjo dirbti naujas Seimas ir nauja Vyriausybė, pabrėžę lietuvių gražinimo ir tėvynės problemą.

„Ieškoma būdų, kaip būtų įmanoma lietuviams, gyvenantiems visame pasaulyje, išlaikyti Lietuvos pilietybę. Yra jau dabar įstatyme 11 išimčių, tiesiog reikia ieškoti kitų būdų, nes naujas Seimas, nauja Vyriausybė, sakome, gal ir nauji specialistai ras šitą galimybę“, – teigia D. Henke.



PLB pirmininkė D. Henke inicijuoja diskusiją.

Lietuvos Konstitucija numato, kad, išskyrus įstatymo numatytus atskirus atvejus, niekas negali būti kartu Lietuvos ir kitos valstybės pilietis. Konstitucinis Teismas yra išaiškines, kad tie atskiri atvejai gali būti labai reti, išimtiniai. Konstitucinis Teismas anksčiau taip pat yra pareiškęs, kad norint įteisinti dvigubą pilietybę būtina keisti Konstituciją, o jos keitimas įmanomas tik surengiant referendumą.

PLB atstovai viliasi, kad teisininkai sugebės rasti labai racionalų sprendimą, atitinkantį šių dienų poreikiams.

„Pusė Lietuvos yra išsibarsčiusi visame pasaulyje. Kiekvieno išvažiavimas turi savo istoriją, bet daugelis jų išdidžiai save vadina lietuviu, galinčiu

ir norinčiu prie Lietuvos augimo prisidėti mažu ar dideliu darbu. Tai didžiulė ir beveik neišnaudota Lietuvos jėga, tačiau, užuot susivieniję, mes savo tautiečius atstumiamo atimdami pilietybę. Turime susiimti ir vieną kartą išspręsti dvigubos pilietybės klausimą“, sakė PLB pirmininkė.

Šiuo metu dviguba pilietybė leidžiama tik tiems piliečiams, kurie išvyko iš Lietuvos iki nepriklausomybės atkūrimo ir jų palikuonims, tačiau nėra suteikiama išvykusiems nepriklausomybės metu. Taip pat yra numatytos išlygos, kad dvigubą pilietybę išlaikyti gali užsienyje gimę vaikai, jei kitos šalies pilietybę įgijo gimdami, taip pat tie, kurie kitą pilietybę įgijo automatiškai per santuoką su kitos šalies piliečiu.

Susitikimo metu taip pat aptartos balsavimo internetu galimybės. Pasak PLB narių, balsavimas internetu gali itin reikšmingai palengvinti užsienio lietuvių dalyvavimą Lietuvos rinkimuose ir balsavimuose dėl referendumų. Jie atkreipia dėmesį, kad šiuo metu nepatenkinamai įgyvendinama lygi rinkimų teisė, įtvirtinta Konstitucijos 55, 78 ir 119 straipsniuose, nes užsienio lietuviams nesudarytos vienodos sąlygos dalyvauti Lietuvos Respublikos rinkimuose, kaip ir Lietuvoje gyvenantiems Lietuvos Respublikos piliečiams.

Susitikimo metu su PLB nariais taip pat aptarta Lietuvos kultūros ir švietimo sklaida užsienyje, pasaulio lietuvių renginiai Lietuvoje ir užsienyje.

Tą pačią dieną PLB pirmininkė D. Henke susitiko su Socialinės apsaugos ir darbo ministru Linu Kukuraičiu ir aptarė priemones, kurios paskatintų emigracijoje gyvenančius lietuvius grįžti į Lietuvą. Buvo kalbėta ir apie pagalbos priemones nukentėjusiems nuo prekybos žmonėmis tautiečiams.

Pasak Socialinės apsaugos ir darbo ministerijos pranešimo, sutarta parengti specialias informacines priemones, padėsiančias lietuviams užsienyje žinoti savo teises ir galimybes, susijusias su socialinės apsaugos ir

darbo sritimi.

Pasak L. Kukuraičio, svarbu skleisti informaciją apie galimybes sugrįžtantiems lietuviams pasinaudojant PLB turimu informaciniu tinklu. Taip pat šioje veikloje suaktyvinti teritorinių darbo biržų veiklą.

„Įgyvendinant pagalbos nukentėjusiems nuo prekybos žmonėmis priemones, labai svarbus savalaikis informacijos gavimas, čia ypač galėtų pagelbėti ir PLB turimi kanalai“, – pirmadienio susitikime kalbėjo ministras.

Pasak D. Henke, ypatingas PLB rūpestis – išlaikyti ryšį su užsienyje gy-

venančias lietuviams ir tapatybės išsaugojimas.

Suplanuoti PLB pirmininkės susitikimai su ministru pirmininku Sauliumi Skverneliu, Konstitucinio Teismo pirmininku Dainiumi Žalimu, teisingumo, švietimo ir mokslo, kultūros ministrais, kitais pareigūnais ir visuomenės veikėjais.

PLB yra pelno nesiekianti organizacija, kurios misija – ugdyti ir išlaikyti užsienyje gyvenančiųjų lietuviybės dvasią. Ją sudaro atskirų valstybių Bendruomenės. Šiuo metu jos veikia 44 pasaulio šalyse.

ELTA

LAIŠKAI

AR TIKRAI K. GRINIUS TOLERAVO „ANTIVALSTYBINIUS GAIVALUS“?

Sausio 5 d. *Drauge* krito į akį Gintaro Visocko „Kad tik 2017-aisiais nebūtų blogiau“ ir jo kritiškos pastabos apie Kazį Grinių. Pasak Visocko, Grinius „leido išgalėti anti-valstybiniam gaivalams.“ Manau, tai abejotinas teiginys. Abejotinumą patvirtina Vinco Kapsuko-Mickevičiaus 1926 metų dienoraščiai. Juos teko vartyti Vilniuje, buvusioje partijos archyve (4182/4/7).

Kapsukas rašo, kad po perversmo jiedu su Zigmū Angariečiu kalbėjosi su tuometiniu Kominterno vadovu Nikolajumi Bucharinu. Dienoraštyje nėra jokios užuominos apie perversmą, sutrukdžiusi kažkokią veiklą, privertusį atsisakyti brandinamų planų. Nieko, kad reikia planus koreguoti ir imtis konkrečių žygių. Kalbasi, tarytum stebėtojai iš toli, neturintys daryti įtakos įvykių eigai. Susidaro įspūdis, kad kalbamū metu Kominternas Lietuvoje nevaldė stambesnių jėgų: jie teisriškė viltį, kad „Šiaulių garnizonas“ pasipriešins fašizmui ir nutarė į Lietuvą pasiųsti „keletą draugų.“ Pats Kapsukas apie perversmą parašė *Pravdai*.

Visockas teigia, kad Grinius nesugebėjęs priešišku jėgų žaboti. Kapsuko šiek tiek kitokia nuomonė. Jis rašo, kad apie naujuosius „knygnešius“ – taip Kapsukas vadina komu-

nistus, Grinius pasakęs: „Nereikia su jais daryti ceremonijų“. Ir būtų galima svarstyti ar perversmas pasunkino, ar palengvino komunistams darbą. Gal tautininkai teisūs, kad dar buvo per anksti atšaukti karo stovį. Kita vertus, po perversmo tapo lengviau komunistinę veiklą dangstyti demokratiniais, kovos su fašizmu, šūkiškais. Kapsuko dienoraštyje yra, nors ir miglotų, užuominų, kad naujiesiems knygnešiams sąlygos tampa palankesnės.

Apie įvykių eigą Kapsukas buvo informuojamas, ir gal net Griniui artimesnių žmonių. Pasak Kapsuko, Grinius sutiko „legalizuoti“ perversmą bijodamas pilietinio karo, kuriam kilus ateitų Pilsudskis. O Smetona Griniui pažadėjęs saugoti konstituciją ir sušaukti naują Seimą.

Kapsukas ir Grinius pažįstami nuo senų laikų. Dienoraštyje, jis Grinių apibūdina pašaipiai.

Štai Prezidentas Grinius „po baldakimu į bažnyčią ėjo ir kryžių bučiavo! Tai nieko, kad jis iš senų laikų buvo pagarsėjęs bedievis. Bedieviu jis ir dabar liko, bet žmonėms kas kita reikia parodyt. Buržuazijai ir tikybą reikia sunaudot“.

Kęstutis Skrupskelis
Wagener, SC

Redakcijos nuomonė nebūtinai turi sutapti su laiškų autorių nuomone.

„Draugo“ prenumeratoriai gali skaityti „Draugą“ internete be jokio papildomo

mokesčio. Pageidaujantys turėtų parašyti apie tai administracijai:

administracija@draugas.org ir gauti „log in“ bei slaptažodį.

Skaitykite „Draugą“ greičiau!

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE NEWSPAPER

Published on Tuesday, Thursday and Saturday
except legal Holidays, Jan. 2nd, and Dec. 26th by

the Lithuanian Catholic Press Society,
4545 W. 63rd Str., Chicago, IL 60629-5532.

Tel.: 773-585-9500. Fax.: 773-585-8284

Periodical class postage paid at Chicago, IL
and additional mailing offices.

Subscription Rates: \$150.00.

GARBĖS PRENUMERATA \$250.00

JAV – metams \$150.00 • 1/2 metų \$80.00 • 3 mėn. \$57.00

Pirma klase: kasdien – \$340.00 • visos savaitės \$240.00

Kanadoje (USD): – metams \$390.00 • 1/2 metų \$210.00 • 3 mėn. \$110.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis oro paštu – metams \$615.00 • 1/2 metų \$315.00

Į Lietuvą reguliariu paštu – metams \$120.00 • 1/2 metų \$66.00

TIK ŠEŠTADIENIO LAIDA

JAV – metams \$95.00 • 1/2 metų \$70.00 • 3 mėn. \$48.00

Kanadoje (USD) – metams \$150.00 • 1/2 metų \$120.00 • 3 mėn. \$75.00

Užsakant į Lietuvą ir kitas užsienio šalis: oro paštu – metams \$220.00 • 1/2 metų \$120.00
Į Lietuvą reguliariu paštu – metams \$70.00

Mazindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesijunčiame.

„Draugo“ prenumerata yra mokama iš anksto.

Administracija dirba kasdien, nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.
Redakcija dirba kasdien, nuo 7:00 iki 3:00, šeštadieniais nedirba.

Vyriausioji redaktorė –

Ramunė Lapas
vyr.redaktore@gmail.com

Techninis redaktorius –

Jonas Kuprys

Korektorė –

Dalia Sokienė

Administracija –

skelbimai@draugas.org
administracija@draugas.org

Reklama – Audronė Kižytė,
audreykizys@gmail.com, 630-805-1404

Už skelbimų turinį ir kalbą neatsakome.
Nepanaudotų straipsnių nesaugojame.

Nors už Lietuvą valdančią daugumą nebalsavau, bet į valstiečius-žaliuosius, kurie laimėjo triuškinamai, vilčių dėją, mat buvo dalykų, kurie jų pasižadėjimuose buvo gerbtini. Galvojau – suvaldys girtuokliavimą, kyšininkavimą, korupciją... Vilčių dėjo ir Prezidentė. Ir tam tikrų viltį teikiančių žingsnių buvo žengta – visiškai pritariu jų griežtam požiūriui į gyvybės atsiradimą, džiaugiuosi, kad pajudino geležinkelio ir miškų valdytojų sistemą (apie ją norėčiau pasakyti griežčiau, bet tiek to, susilaikysiu). Prisimenu, kai premjeras Andrius Kubilius norėjo pajudinti nepajudinamas valstybines įmones – visas jas sujungti ir valdyti iš vieno centro, kuris sąlyginai buvo pavadintas „Visuomiu“, iš miškų atėjo desperatiškas siūlymas – prašykit kiek norit (t.y., mokesčių į valstybės išdą), tik neardyt dabartinės sistemos. Iš to galima buvo suprasti, kad miškai yra pinigų kasyklos, jeigu galima mokėti mokesčių – kiek tik paprašys. „Visuomis“ negimė, nes ir politikai, ir biurokratai (netgi ir kai kurie paties premjero bendražygiai) tam priešinosi. Dabartinė valdžia užsimojo mažiau – panaikinti urėdų instituciją, taigi pažiūrėsim, kaip jai seksis.

Neatsakyti klausimai

Tai vis viltys, bet kuo toliau, tuo daugiau atsiranda neviltilies. Negali ištylėti tris mėnesius, kaip reikalauja politinis korektiškumas, nes jau vyksta dalykai, kurių neatšauksi. Pvz., konservatoriai nesiliauja įtarinėti Ramūno Karbauskio verslo ryšiais su Rusija ir prašo atsakyti į 6 klausimus, ir atsakymo vis nesulaukia. Užuoť tiesiai atsakęs, užklaustasis kreipėsi į specialiąsias tarnybas, kad jos pasakytų savo žodį – ar jis kur nors nenusikalsta. Kol kas atsakymo nėra, vyksta tyrimas. O Andriui Kubiliui klausimai kyla dėl to, kad, pvz., R. Karbauskis viešai neskelbia informacijos apie jo valdomo „Agrokonzerno“ prekybinių ryšių apimtį nuo 1993 m. Koncernas iš Rusijos perka trąšas ir parduoda Lietuvoje. Jeigu čia viskas gerai, kodėl ši informacija nepateikiama?

Kitas klausimas: „Rusijos informaciniuose tinklalapiuose yra skelbiama, kad Rusijos oligarchas V. M. Kantoras, 1993 m. privatizavęs ‘Acron’, įmonės produkcijos eksportą nedelsdamas pradėjo vykdyti per ofšorines kompanijas, registruotas Panamoje ir Gibraltare. Ir tai leido jam dalį įmonės uždirbtų lėšų pervesti į privačias sąskaitas. Ar R. Karbauskio valdomas ‘Agrokonzernas’, tuo metu prekiaudamas ‘Acron’ trąšomis Lenkijoje ir Baltijos valstybėse, vykdė atsiskaitymus su ‘Acron’ kompanija per šias ofšorines kompanijas? Ar V. M. Kantorui dalį ofšorinėse kompanijose sukauptų ‘Acron’ lėšų perkeliant į asmenines sąskaitas kokios nors lėšos patekdavo į R. Karbauskio ar jo verslo dispoziciją? Ar šiuo metu ‘Acron’ kompanijos prekyba trąšomis arba finansiniai prekybiniai atsiskaitymai ir toliau vykdoma per ofšorines kompanijas?“ Apie prekybą neišmanau, bet kad padoriems verslininkams turėti ryšių su ofšorais, kurie siejami su pinigų plovimu, nėra gerai, žinau ir aš.

A. Kubiliui kyla ir toks klausimas: R. Karbauskis viešai aiškina, kad su Rusijos įmonių, iš kurių perka trąšas, atstovais asmeniškai nebendruoja, Rusijoje nesilanko. Yra žinoma, kad „Acron“ koncernas savo tarptautinę prekybą vykdo per atstovybę Šveicarijoje. R. Karbauskis aiškina, kad ir Šveicarijoje lankėsi tik prieš 20 metų, kai su viena įmone tarėsi dėl jų gaminamų agrotechninių purkštukų prekybos Lietuvoje. Taigi klausimas: dėl purkštukų menkavertės prekybos jis pats važiavo derėtis į Šveicariją, o dėl šimtamilijoninių kontraktų prekiauti Rusijoje pagamintomis trąšomis jis nesidera ir nevažiuoja nei į Rusiją, nei į Šveicariją? Konservatoriai įtaria, kad skurdžiai pateikiama informacija apie verslo kilmę ir santykius su verslo partneriais Rusijoje bandoma nusišlepti neišvengiamus darbinis kontaktus Rusijoje, taip pat ir su „Acron“ atstovais. „Ar tokio slapukavimo negalima paaiškinti tuo, kad kuri nors iš politiška angažuotų R. Karbauskio akcijų (prieš Lietuvos narystę NATO, prieš Atominės elektrinės (VAE) projektą, prieš skalūnų dujų žvalgybą, prieš europietiškas žemės pardavimo taisykles) buvo organizuota sulaukus pažado, kad už tai bus pagerintas verslo sąlygos Rusijoje?“ Apie tokius Kremliaus veikimo būdus pastaraisiais metais viešai perspėja VSD.

Šeštajame klausime, kuris yra retorinis, išryškėja,

Viltys ir neviltilys

AUDRONĖ V. ŠKIUDAITĖ



kėja, kad „po 2012 metų ‘sėkmingo’ referendumo prieš VAE vienas iš aktyvių referendumo rėmėjų R. Karbauskis 2013 m. perėmė išskirtinę teisę prekiauti ‘Rostselmash’ žemės ūkio technika Lietuvoje. Kito aktyvaus referendumo rėmėjo Seimo nario V. Žiemelio sūnus, žinomas verslininkas G. Žiemelis, tais pačiais 2013 m. laimėjo koncesiją statyti naują Ramenskoje aerouostą prie Maskvos. Ir vienas, ir kitas verslas ar verslo projektas Rusijoje pasižymi glaudžiais ryšiais su Kremliumi...“

Panagrinėjus tokius klausimus, į kuriuos R. Karbauskis negali atsakyti, įdomiai atrodo ir valstiečių-žaliųjų atstovo – Seimo pirmininko Viktoro Pranskio – susitikimas su Rusijos ambasadoriumi Lietuvoje, ir dar prieš Sausio 13-osios minėjimo renginius. Sakoma, pirmieji susitikimai atėjus į valdžią parodo tos valdžios prioritetus. Kad būtų buvęs susitikimas su JAV, kurią mes laikome draugiška valstybe, atstovu, nebuvo skelbta, todėl negalima stebėtis, kodėl žiniasklaida pasipiktino tokiu naujosios valdžios pasirinkimu. Ir sunku būtų įrodyti, kad diktatoriškai savo žmones valdantis R. Karbauskis apie savo atstovo Seime susitikimą nežinojo.

Akmenėliai, kurie virsta kalnais

Iki šiol buvo minimi ekonominiai-politiniai klausimai, o štai abejotinas moralinis, kuris netyla jau savaitę ir kuris praktiškai griaua visa, ką per trumpą laiką po rinkimų valstiečiams-žaliesiems pavyko padaryti. Viešumoje kilo įtarimų, kad rinkimus laimėjęs R. Karbauskis į Seimą įsitempė galimai savo širdies damą, nors deklaruoja esantis šeimos (kuri slepiama Ispanijoje) žmogus. Nemažonai knaisiotis po svetimos lovos baltinius, bet taip jau išėjo, kad jie tam-

pa valdžios problema. Jau iš pat pradžių visiems, besidomintiems politika, kilo įtarimų – kaip Greta, nors tėra baigusi vidurinę mokyklą, galėjo laimėti rinkimus Panevėžio r. prieš politikos asus, paskui tapti Seimo frakcijos seniūno (R. Karbauskio) pavaduotoja. Kad ji yra jo pavaduotoja ir partijoje, ne mūsų reikalas, bet kyla nuostaba – juk ir Seimo frakcijoje, ir partijoje esama

rimtų profesionalų, profesorių, įvairių sričių specialistų... Ir paskutiniai lašai į kantrybės taure įkrito, kai Greta buvo įrašyta į Seimo delegaciją dalyvauti tarpparlamentinėje konferencijoje apie pasaulio klimata Washingtone, nors šioje srityje ji ne tik nėra pasireikšusi, bet, abejojama, ar bent yra apie tai ką nors girdėjusi.

Skandalas baigėsi tuo, kad Greta pasitraukė iš Seimo (beje, ją pasivijo kaltinimai, kad jaunystėje yra pasisavinusi buvusios darbovietės pinigų), o tas akmenėlis, išvertęs ją iš rogių, buvo jos naudojamas automobilis. Pasirodo, ji važinėjo brangiu R. Karbauskio bendrovei UAB „Agrokonzernas“ priklausančiu automobiliu. Žurnalistai išsiaiškino, kad automobilis „įvyniotas“ į suktas pinkles – jį neva išperkama nuoma nuomojasi Gretos motina, darželio auklėtoja, už išpirkimą kas mėnesį mokėdama dvigubai didesnę sumą negu uždirba. Kaip sako „Delfi“ apžvalgininkė, Greta parodė kitą R. Karbauskio veidą.

Ir tai labai liūdina, rinkėjai, kurie dar kartą patikėjo „teisuolio“ pažadams, vėl apgauti. Galima atleisti nežinojimą, netgi menkesnę kompetenciją, ką vienas po kito demonstruoja valstiečių-žaliųjų atstovai parlamente, bet „paukštyčių“ įsitempimą į Seimą rinkėjai tikrai nedovanos. Labiausiai gaila Prezidentės, kuri iki šiol už naująją valdžią stoji mūru. Ji išdalijo daug avanso...

O kas bus toliau? Politikos komentatorius Vytautas Bruveris svarsto: „Spėju, kad pradės veikti logika ‘lašas po lašo’. Šis triukšmas bus paveikesnis nei kiti, nes tai platųjį rinkėjų kabinantys dalykai – galima santuokinė neištikimybė, moteris, primityvus, buitinis vinguriavimas. Tokie dalykai rinkėjų nuotaikas veikia smarkiau nei sudėtingi ar stambūs korupciniai skandalai... tai yra lavinos pradžia“.

Darbą pradėjo 45-asis JAV prezidentas



Keičiasi Baltųjų rūmų šeimnininkai. Pirmoje eilėje – prezidentai D. Trump ir B. Obama su žmonomis, už jų – viceprezidentai M. Pence ir J. Biden su savo sutuoktinėmis. EPA-ELTA nuotr.

Atkelta iš 1 psl.

„Daugelį dešimtmečių mes turinome užsienio pramonę Amerikos pramonės sąskaita, subsidijavome kitų šalių armijas, apgalvotinai sekindami savo ginkluotąsias pajėgas. Mes gynėme kitų šalių sienas, atsakydami ginti savo pačių sienas“, – teigė D. Trump.

Anot jo, Jungtinės Valstijos išleido užsienyje trilijonus dolerių, o pačios Amerikos infrastruktūrą apėmė krizė.

„Mes stiprinsime esamus aljansus ir steigsime naujus, mes suvienysime civilizuoťą pasaulį prieš islamo terorizmą“, – sakė JAV prezidentas. Jis pareiškė, kad teroristinė „Islamo valstybės“ grupuoť bus „nušluota nuo žemės paviršiaus“.

D. Trump savo kalboje taip pat pažadėjo „grąžinti amerikiečiams darbą ir atkurti šalį amerikiečių rankomis ir amerikiečių darbu“.

Naujasis Baltųjų rūmų šeimnininkas pabrėžė būtinumą išsaugoti JAV vienybę. „Kai Amerika vieninga, jos neįmanoma sustabdyti“, – pabrėžė jis. D. Trump patikino, kad šalies ginkluotosios pajėgos „išsaugos Ameriką“.

Dar penktadienį naujasis JAV prezidentas pasirašė savo pirmuosius potvarkius. Vienu iš jų tapo įstatymo projektas, leidžiantis dimisijos generolui James Mattis užimti gynybos sekretoriaus postą.

Vakare D. Trump dalyvavo jo inauguracijos proga surengtuose pokyliuose. Pirmajam šokiui naujasis JAV prezidentas kartu su žmona Melania pasirinko Frank Sinatra dainą „My Way“.

ELTA

TELKINIAI

Dvi svarbios šventės Dievo Apvaizdos lietuvių parapijoje

REGINA JUŠKAITĖ-ŠVOBIENĖ

Sausio 15 d., sekmadienį, Southfield, MI, lietuvių telkinys minėjo 1991 m. sausio 13-osios tragiškųjų įvykių Vilniuje 26-ąsias metines. Parapijiečiai susirinko parapijoje prisiminti Kruvinono sekmadienio, kai prieš dvidešimt šešerius metus už Lietuvos laisvę žuvo 14 žmonių.

Minėjimas prasidėjo iškilmingomis šv. Mišiomis, kurias aukojo parapijos klebonas kun. Gintaras Antanas Jonikas. Mišių

skaitinius skaitė parapijos tarybos pirmininkė Laima Maziliauskienė. Vargonavo Rita Giedraitienė. Giesmes giedojo parapijos vyrų kvartetas: Kastytis Giedraitis, Romas Maziliauskas, Linas Mikulionis ir Vitas Underys.

Klebonas jautriai prisiminė Sausio 13-osios įvykius ir paragino pasimelsti už mūsų krašto didvyrius, kurie paaukojo savo gyvybes už Lietuvos laisvę. Jis pasidalijo ir savo išgyvenimais. Tuo metu jis buvo Pasvalio bažnyčios vikaras. Buvo jo gimtadienio išvakarės, į bažnyčią suėjo sąjūdininkai, meras, šeimininkė, daktaras. Susėdę prie stalo klausėsi žinių iš Vilniaus. Buvo nuspręsta autobusu važiuoti į Vilnių. Laimei, Sovietų Sąjungos vadovas Michailas Gorbačiovas tankus atitraukė...

Prie pagrindinio bažnyčios altoriaus buvo išdėliotos žuvusiųjų aukų nuotraukos, uždegtos žvakutės. JAV LB Detroito skyriaus pirmininkė Rigonda Savickienė išvardijo prieš dvidešimt šešerius metus žuvusiųjų pavardes. Aukus prie altoriaus nešė „Žiburio“ lituanistinės šeštadienės mokyklos mokinukai, pasipuošę tautiniais kostiumais, Agnė ir Gabrielius Tunkūnai, vainiką nešė JAV LB Michiga-



Aukus prie altoriaus nešė Gabrielius ir Agnė Tunkūnai, už jų su vainiku – JAV LB Detroito skyriaus pirmininkė Rigonda Savickienė ir JAV LB Michigano apygardos pirmininkė Janina Udrienė, dar toliau – Darius Laucius ir Paulius Butkūnas. Juozo Vaičiūno nuotr.



Kun. G. A. Jonikas dėkoja parapijiečiams už gimtadienio dovaną, kurią jam įteikė Daiva Rugieniūtė (d.) ir parapijos tarybos pirmininkė Laima Maziliauskienė. L. Alkevičiūtės nuotr.

no apygardos pirmininkė Janina Udrienė, JAV LB Detroito skyriaus pirmininkė Rigonda Savickienė, Darius Liaucius ir Paulius Butkūnas.

Vyrų kvartetas giedojo „Didis Dieve, Visagali“. Giesmės žodžiai, ypač šią dieną, smigo giliai širdin. Mišios baigtos visų maldininkų sugiedota giesmė „Apsaugok, Aukščiausias, tą mylimą kraštą“.

Po šv. Mišių aukos parapijiečiai rinkosi parapijos svetainėje ir Kultūros salėje vaisėms ir pabendravimui. Kultūros centro prieangyje šių eilučių autorė buvo įrengusi Sausio 13-ąją žuvusiųjų atminimo lentą, kurią prieš daugelį metų suprojektavo buvęs Lietuvos šaulių sąjungos išeivijoje (LŠSI) vadas Mykolas Abarius. Ant atskiro stalo buvo išdėstyta įvairi spauda apie Sausio 13-osios įvykius: knygos, straips-

niai, nuotraukos, eilėraščiai, kompaktinės plokštelės.

Klebonas dėkojo JAV LB Detroito skyriui ir pirmininkei Rigondai Savickienei už sklandų Sausio 13-osios minėjimą, Daivai Rugieniūtei bei Laurai Alkevičiūtei – už pagalbą prisimenant didvyrius. Kultūros salėje, ant Daivos Rugieniūtės papuoštų stalų, mūsų laukė parapijiečių sunėtos vaisės.

Buvo paminėtas ir sausio mėnesį gimusio mūsų gerbiamo klebono kun. Gintaro Antano Joniko gimtadienis. Jubiliatui sugiedota „Ilgiausių metų“, parapijiečių vardu parapijos tarybos pirmininkė L. Maziliauskienė klebonui palinkėjo sveikatos, energijos, meilės ir džiaugsmo, o Daiva Rugieniūtė įteikė parapijiečių dovaną. Nustebęs klebonas padėkojo parapijiečiams už nuoširdumą.



Lietuvos generalinis konsulas Čikagoje Marijus Gudynas ir organizacijos tarybos narys Rimas Griškelis praėjusį gruodį vykusiame lėšų telkimo vakare.



2016 metais Lietuvių Fondo paremto projekto „Lietuva – mano namai“ dalyvavo beveik pusė „Vaiko vartai į mokslą“ remiamų centrų Lietuvoje.

Aptarsime „Vaiko vartai į mokslą“ darbų derlių

Metinis organizacijos „Vaiko vartai į mokslą“ veiklos pranešimas bus skaitomas sekmadienį, vasario 12 d. Pasaulio lietuvių centre (Lemont, IL). Pradžią 12:30 val. p. p. Pranešimo metu bus pristatomi organizacijos projektai ir ateities planai, bus pateikta finansinė ataskaita, rodomi vaizdai iš Lietuvoje remiamų centrų, iš JAV vykusių renginių bei veiklos.

„Vaiko vartai į mokslą“ buvo užregistruota kaip nepelno siekianti labdaros organizacija 1998 m. Mintis ir iniciatyva įkurti šią organizaciją gimė prieš dvidešimt metų, 1997 m. rudenį.

Nuo 2000 m. organizacijos valdybos narės palaiko ryšius su savo remiamais dienais centrų Lietuvoje. Mūsų organizacija savanoriškai darbu Lietuvoje paruošė 76 įvairaus amžiaus lietuvių kilmės asmenis. Tarp jų – JAV gyvenantys vyresniųjų klasių gimnazistai ir studentai.

2016 metais „Vaiko vartai į mokslą“ sulaukė paramos net iš dvejų fondų – Lietuvių Fondo ir Kazickų šeimos fondo. Pinigai buvo skirti dviems projektams, apie kuriuos bus papasakota

metiniame pranešime.

2017 metais savanoriauti Lietuvoje yra pareiškę ketinimus net 16 lietuvių kilmės savanorių iš JAV. Juos darbui su rizikos grupės šeimų vaikais rengia „Vaiko vartai į mokslą“ valdybos narės, o keliones į Lietuvą ir gyvenimą ten apmoka patys savanoriai ir jų šeimos.

Metinis pranešimas bus gera proga organizacijai „Vaiko vartai į mokslą“ pasidalinti informacija su lietuvių visuomene apie nuveiktus darbus, ateities planus. O popietės dalyviai turės galimybę užduoti klausimus, įsijungti į konkrečias diskusijas.

Į metinį veiklos pranešimą kviečiami nariai, rėmėjai bei visi susidomėjusieji mūsų organizacijos siekais ir veikla.

Būsimiems mūsų savanoriams, jų tėveliams ir seneliams šis susitikimas suteiks progą geriau susipažinti su organizacija ir jos veikla Lietuvoje.

Renginio dalyviai bus pakviesti pasivaikšinti kava ir užkandžiais. Kviečiami dalyvauti.

Organizacijos „Vaiko vartai į mokslą“ svetainė: www.childgate.org

„Vaiko vartai į mokslą“ info ir nuotr.



Lietuvos šaulių sąjunga išeivijoje (LŠSI)

VARDANTOS LIETUVOS

Pašventinta Mažosios Lietuvos vėliava

Kiekvienam įvykiui pakilumo ir šventiškumo suteikia šaulių dalyvavimas. Sausio 15-osios pamaldos lietuvių evangelikų liuteronų Tėviškės parapijoje, skirtos paminėti dvi Lietuvai svarbias datas – Sausio 13-ąją, Laisvės gynėjų dieną, ir sausio 15-ąją, 1923 m. sukilimą ir Klaipėdos krašto atgavimą – prasidėjo Lietuvos šaulių sąjungos išeivijoje (LŠSI) narių eiseną ir vėliavų įnešimu. Tai suteikė pamaldoms ir visam renginiui išskilingumo.

Kad kažkas pasikeistų, reikalinga auka, – kalbėjo kunigas „Liudas“ Miliuskas savo pamoksle. – Šiandieną taip pat prisimename aukas, kurios išjudino įvykius – 1923 m. sukilimas atvedė prie Klaipėdos išvadavimo, Sausio 13-oji įtvirtino Lietuvos laisvę. Būtent auka, kraujo lašai buvo tas faktorius, kuris įtakojo tolimesnius procesus”.

„Aukojimasis – pridūrė kunigas, yra dieviškas variklis, kurio pagalba atlieki darbus, kurių šiaip negalėtum atlikti. Tada savo gyvenimu pastatai tikrą paminklą – ne tą šaltą kapinėse. O laiko statyti yra nedaug, ir jo vis mažėja...”

Pamaldų metu, muzikinėje meditacijoje, kurią atliko vargonininkė Loreta Meištininkienė ir trimitininkas šaulys Vytautas Jurevičius, buvo prisiminti žuvusieji už Lietuvos laisvę, o taip pat sausio 10 dieną miręs LŠSI Centro valdybos narys, Baltijos jūros šaulių kuopos vadas, žinomas boksi-

ninkas ir bokso teisėjas Rimantas Šalaviejus.

Reiktų pastebėti, kad Tėviškės parapija – turbūt vienintelė parapija išeivijoje, kurioje kasmet minimas Klaipėdos krašto išvadavimas, renginyje tradiciškai dalyvauja Mažosios Lietuvos fondo ir draugijos atstovai. Šįsyk pagrindinė prelegetė buvo Klaipėdos jūros šaulių kuopos narė Roma Bikulčienė, apžvelgusi permainingus to meto istorinius įvykius.

Už nuopelnus Mažajai Lietuvai „Šilutės šaulių kryžiumi“ apdovanotas Šilutės rajone, Natkiškiuose, partizanams paminklą pastatęs Kęstutis Vasiliauskas – jam įteiktas pažymėjimas ir prisegtas ženklas.

Iškilmės baigėsi jautriomis apeigomis – kun. L. Miliuskas pašventino Mažosios Lietuvos vėliavą, kurią nuo šiol šauliai kartu su kitomis vėliavomis garbingai įneš į kiekvieną renginį, kuriame dalyvauja LŠSI.

Popietės dalyviai klausėsi Broniaus Mūro akordeono, Vytauto Jurevičiaus ir svečio iš Lietuvos Regimento Matulevičiaus trimitų garsų ir dar ilgai bendravo prie suneštinių vaisių stalo.

Vasario 12 d. pamaldos bus skirtos Vasario 16-osios paminėjimui, po jų Nepriklausomybės diena bus atšvesta cepelinų pietumis ir lietuviškomis dainomis. Laukiami visi, juk Tėviškės parapijos šūkis – „Atviros durys visiems”!

„Draugo” info



Dalis popietės dalyvių Tėviškės parapijoje įsiamžino bendroje nuotraukoje. Pagerbtasis šaulys K. Vasiliauskas stovi trečias iš k.

Ramunės Lapas nuotraukos

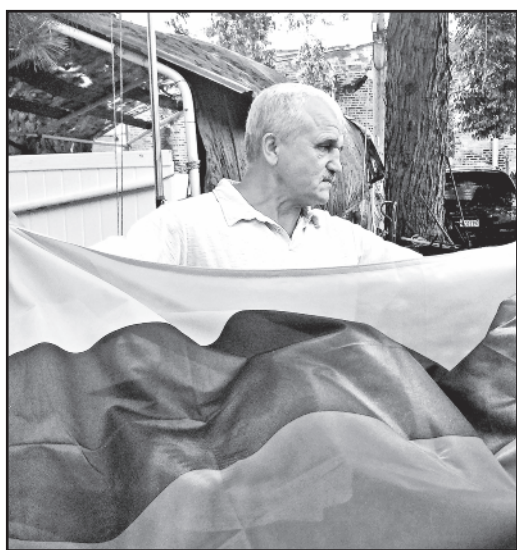


LŠSI vadas Julius R. Butkus ir šaulė Regina Butkus su pašventinta Mažosios Lietuvos vėliava.



Muzikinę meditaciją, kurios metu buvo prisiminti žuvusieji, atliko Loreta Meištininkienė ir Vytautas Jurevičius.

Atsisveikinome su Rimantu Šalaviejumi



Rimantas Šalaviejus – aktyvus šaulys ir bendruomenininkas.



Atsisveikinimo Mišios Švč. M. Marijos Gimimo bažnyčioje.

Itin šiltą ir saulėtą sausio 21 dienos popietę, Čikagoje, Šv. Mergelės Marijos Gimimo bažnyčioje didelis būrys artimųjų, draugų bei pažįstamų atsisveikino su netikėtai anapilin iškeiliavusiu išeivijos lietuviu Rimantu Šalaviejumi. Jo gyvybė užgeso 2017 m. sausio 10 d. po sunkios kovos su vėžiu, einant 60-iesiems gyvenimo metams.

Mišias aukojęs kunigas Jaunius Kelpšas kalbėdamas prisiminė gražiausius R. Šalaviejaus gyvenimo momentus ir pažymėjo, kad šio žmogaus šiltą šypsena, kuri jį lydėjo gyvenime, visiškai neatsitiktinai šią šiltą viduržiemių dieną nušvietė saulės spinduliai.

R. Šalaviejaus gražų gyvenimo kelią taip pat puikiai paliustravo čia pat bažnyčioje stovintys nuotraukų stendai bei video ekrane besikeičiančios gražiausios šio kilnaus žmogaus gyvenimo akimirkos.

Sportuodamas Lietuvoje R. Šalaviejus tapo septyniškart įvairaus amžiaus grupių Lietuvos bokso čempionu, o atvykus į JAV (2001 m.) jam suteiktas tarptautinės kategorijos bokso teisėjo vardas. R. Šalaviejaus veikla neapsiribojo vien sportu – jis aktyviai įsiliejo į visuomeninę veiklą, tapo Lietuvos Šaulių sąjungos išeivijoje centro valdybos nariu, vadovavo „Baltijos” jūrų Šaulių kuopai.

Rimantas buvo ne tik profesionalus sportininkas, bokso teisėjas, geras darbuotojas, bet ir rūpestingas, mylintis vyras, tėvas, senelis. R. Šalaviejus kartu su savo žmona Irena nesenai atšventė 38-ąją bendro gyvenimo sukaktį. Jiedu sugyveno 2 vaikus – dukrą Ingą ir sūnų Beną. Rimantas buvo nuostabus senelis, kuris savo meile nuoširdžiai dalinosi su anūku Luku bei anūkėmis Gabija ir Erika.

Urna su R. Šalaviejaus pelenais kol kas bus saugoma jo buvusiuose namuose, Oak Lawn miestelyje, o vėliau bus perkelta į laidotuviams skirtą vietą. Šviesus atminimas išliks jį pažinojusių atmintyje. Išsėkis ramybėje Rimantai!

Dainiaus Ruževičiaus info ir nuotr.



Atminimo kampelis, kuriame – R. Šalaviejaus gyvenimo akimirkos, pelnyti apdovanojimai.

PRANCŪZIJOS GARBĖS ORDINO LEGIONIERĖ

KAROLINA MASIULYTĖ-PALIULIENĖ:

„Knygnešystė niekada nesibaigia“



Paliulių šeima (centre) džiaugiasi ilgametėmis J. Masiulio knygyno darbuotojomis. Nuotraukos iš Karolinos Masiulytės-Paliulienės šeimos archyvo

VIRGINIJA PETRAUSKIENĖ

Vilniuje gyvenanti Karolina Masiulytė, pagal lietuviškame pase esantį įrašą – Carolina Nendre Paliulienė – Prancūzijoje gimusi garbingos lietuvių giminės palikuonė, jos profesija – aktorė. Būdama brandaus amžiaus, ši moteris išmoko lietuvių kalbą. Nes labai to troško. Lietuvai atkūrus nepriklausomybę, Karolina su šeima – vyru ir dukra, kad ir kaip tai neįprastai skambėtų, iš Prancūzijos emigravo į Lietuvą. Čia šeimai sugražintame senelio Juozo Masiulio istoriniame knygyne Panevėžyje ėmėsi ne tik su knygomis susijusios veiklos. Ši moteris savo kultūrinė ir šviečiamąja veikla tarsi nutiesė tiltą tarp Lietuvos ir Prancūzijos. Įsitraukusi į frankofonišką veiklą, ji prancūzams stengėsi pasakoti apie Lietuvą, o lietuviams – apie Prancūziją.

Už tai dabar Vilniuje gyvenančiai Karolinai suteiktas aukščiausias Prancūzijos apdovanojimas – Prancūzijos garbės legiono ordinas ir ordino kavaliariaus „Chevalier de la legion d'honneur“ vardas. Vos prieš kelias savaites apie apdovanojimą sužinojusi Karolina ta proga sutiko pasidalinti mintimis su „Draugo“ skaitytojais. (Karolina sako labai gailisi, kad pase jos vardas neįrašytas lietuviškai, bet visi, rašydami jos vardą, renkasi lietuviškąją versiją. Palaikydami pašnekovės norą, mes irgi tą darome).

– Karolina, kaip Jūs pati ir Jūsų šeima priėmė žinią apie garbingą apdovanojimą? Ar jis Jums jau įteiktas?

– Mano vyras Arūnas šią žinią priėmė su dideliu džiaugsmu, entuziazmu ir pasididžiavimu. Ir tuoj apie ją pranešė kone visam pasauliui. O mūsų dukra Lina man pasakė: „Žinok,

tu daug padarei. Čia yra didelis įvertinimas, o tu dar savęs klausai, ar esi verta...“. Visa šeima džiaugiasi, ir man patinka tapti garbės legioniere. Ordino įteikimo ceremonija vyks pavasarį, Bastilijos šturmo dieną Prancūzijos ambasadoje. Čia susirinks mano bendražygiai, šeima, draugai, bus taip gera. Paprastai šį apdovanojimą įteikia Prancūzijos Prezidentas. Tačiau aš paprašiau, kad man šis ordinas būtų įteiktas Lietuvoje, kur aš dirbu jau pusę savo gyvenimo. Bet būsiu apdovanota kaip prancūzė, ne kaip lietuvė. Yra skirtumas. Turiu dvigubą pilietybę, nes Lietuvos pilietybės paprašiau 1992 metais.

– Gerb. Karolina, Jūs jau esate šiek tiek pažįstama mūsų ištikimiems „Draugo“ skaitytojams. 2012 metais mūsų laikraštyje buvo išspausdintas interviu, kuriame pasakojote apie save, dalinotės įdomiais planais. Viena Jūsų darbų kryptis – ir toliau būti tiltu tarp Prancūzijos ir Lietuvos. Tai, kad

gavote tokį garbingą Prancūzijos apdovanojimą, rodo: savo planus įvykdėte su kaupu, stiprinti Lietuvos ir Prancūzijos ryšius Jums puikiai sekėsi. Papasakokite apie savo nuveiktus darbus šioje srityje, prisiminkite, kuriais Jūs pati labiausiai džiaugiatės? Kurie, Jūsų nuomone, paskatino Prancūzijos Vyriausybę Jus įvertinti aukščiausiu valstybės apdovanojimu „Chevalier de la legion d'honneur“?

– Turbūt knygyno ir knygų platinimo veikla yra mano svarbiausias indėlis į Prancūzijos kultūros sklaidimą Lietuvoje. Tuoj pat po Lietuvos nepriklausomybės paskelbimo mano tėveliui Jonui Masiuliui buvo gražintas jo tėvelio knygnešio Juozo Masiulio knygynas Panevėžyje (Rusijos carui uždraudus Lietuvoje lietuvišką raštą, knygnešiai į Lietuvą gabendavo Karaliaučiuje spausdinamas lietuviškas knygas). Vos tik baigėsi 40 metų trukęs lietuviškos spaudos draudimas, 1905 metais ir buvo įkurtas J. Masiulio knygynas. Ir nuo to laiko jis niekada nenustojo veikęs. Sovietmečiu jis buvo pavadintas Centrinu knygynu. Jame vedėja kurį laiką dirbo mano senelio buvusi darbuotoja. Nepaisant okupacijos, ji kaip galėdama sugebėjo išlaikyti senelio knygyno dvasią.

Iš karto po to, kai knygyną atgavo mano tėvelis, jis dar kurį laiką tvarkėsi jame pats, padedamas mano brolio Lauryno. Bet kai šis grįžo į Kanadą, tuomet mes su vyru Arūnu perėmėme knygyno veiklą į savo rankas. Mūsų šeima tuo metu jau buvo atsikėlusį gyventi į Lietuvą, kai tėvelis įgaliojo mus pradėti remontuoti ir modernizuoti knygyną. Laimė, tuo metu jame dirbusi vedėja Apolonija Skaržauskienė pasiliko su mumis dirbti. Jos entuziazmas ir patriotizmas padėjo mums pritapti knygų pasaulyje.

Tuo metu aš išgyvenau turbūt tai, ką mano senelis išgyveno atidaryda-

mas knygyną 1905 metais. Tėvelis yra pasakojęs, kad tuo metu panevėžiečiai pirkdavo bet kokią knygą, svarbu, kad būtų lietuviška. O aš į Panevėžį iš Paryžiaus lagaminuose atgabendavau prancūziškų knygų. Ir jos iš lentynų dingdavo tuoj pat. Tuo metu prancūzų kalba buvo populiari. Todėl kilo mintis įkurti prancūzišką knygyną Vilniuje. Tą ir padarėme 1999 metais. Knygynui nuomojome nedideles patalpas Prancūzų kultūros centro pirmame aukšte. Pradėjome bendradarbiauti su prancūzų leidėjais.

Paskui prasidėjo pirmosios knygų mugės. Pakviečiau tuomet kelis metus



Karolina džiaugiasi, kad jos vyras Arūnas yra didžiausias jos idėjų ir darbų rėmėjas.

iš eilės į jas atvykti prancūzų leidyklų atstovų, kurie Litexpo rūmuose užimdavo didelius plotus. Jie atsiveždavo gražių, spalvingų, lietuviams dar nematytų leidinių. Prisimenu knygų mugės lankytojų veidus... Pagaliau jie galėjo pamatyti knygas iš Vakarų, iš Prancūzijos... Buvo tokių lankytojų, kurie prie tų prancūzų stendų prabūdavo visą dieną, pagarbiai apžiūrinėdami kiekvieną knygą. Pasibaigus mugėi, prancūzų leidėjai dažnai dovano davė tas knygas. Neužmirštama...

Paskui pradėjau importuoti žurnalus. Žmonės juos entuziastingai prenumeruodavo. Tos knygos ir žurnalai buvo pigūs, nes mes naudojome specialią Rytų Europos programą („A l'Est de l'Europe“). Istoriniai nepamirštami metai...

Tas prancūzų knygynėlis dar veikia. Lietuva jau atsikvėpė, vadinama nebe Rytų, bet Šiaurės Europa.

Paskui Lietuvoje dar įkūrėme tris knygynus. Iš jų du buvo Panevėžyje. Vienas vadinosi „Mažasis Princas“. Gavau iš Antoine de Saint Exupery šeimos autorines teises dekoruoti tą knygyną bestselerio iliustracijomis. Paskui kaip Lietuvos ir Prancūzijos asociacijos Vilniaus skyriaus pirmininkė daug metų iš eilės pakviesdavau prancūzus į renginius Lietuvoje. Panašiai, kaip mano dėdė diplomatas Eduardas



Karolinos ir Arūno Paliulių dukra Lina taip pat įsijungė į šeimos knygynų verslą.



Šiuo metu Karolina scenoje pasirodo ne kaip aktorė, o kaip režisierė.

Turauskas taip pat darydavo 1930 metais Kaune, būdamas tokios pat asociacijos pirmininku.

– Kaip dabar sekasi tuos giminės ir šeimos knygynus išlaikyti? Ar žmonės dar taip pat, kaip anksčiau skaito spausdintas knygas? Ne paslaptis, kad daugelis savo bibliotekas perkelia į elektroninę erdvę ir mėgaujasi literatūra elektroninėse skaityklėse?

– Tikrai, viskas pasikeitė, žmonės skaito daug daugiau, bet dažniausiai naudodamiesi internetu. Ir juos labiau domina informacija, negu grožinė literatūra. Iš anksčiau veikusių penkių mūsų knygynų šiuo metu yra likę trys. Tačiau net ir šiais interneto laikais ieškome būdų išsilaikyti, gyvuoti.

Panevėžio J. Masiulio knygynas turi specialų statusą, jis yra tarsi nedidelis miesto kultūros centras, kuriame vyksta įvairių renginių, knygų pristatymų. Juose stengiamės sudominti žmones knygomis. Mūsų šio knygyno pardavėjos Zina ir Ramutė puikiai pažįsta pirkėjus, taip pat gerai žino knygų asortimentą. Jos nepamiršta, ką žmogus anksčiau pirkė ir skaitė, todėl sugeba pirkėjui pasiūlyti naujus jo interesus atitinkančius leidinius. Pirkėjams tas dėmesys labai patinka. Mūsų knygynas daro tai, ko neužsiima tinkliniai knygynai, priima knygas iš smulkių leidyklų. Todėl visada turime platų pasirinkimą.

Mūsų dukra Lina dalyvauja knygynų veikloje, nes yra įgijusi rinkodaros ir reklamos patirties. Ji žada pradėti personalizuotą knygų prekybą internetu, planuoja, kokių autorių knygas tam pasirinkti. Lina surado knygas „lydinčių“ prekių – mažų dovanėlių, tokių, kaip knygų skirtukų, šokoladinių angelėlių, kitokių žavių smulkmenų, kurių smagu turėti, ar gauti dovanų kartu su knyga.

Be to, juk ir vėl atėjo laikas gabenti lietuviškas knygas. Tik šį kartą iš Lietuvos į daugelį pasaulio šalių – ten, kur dabar gyvena lietuviai. Knygnešystė nesibaigia...

– Turite aktorinį išsilavinimą, esate nemažai metų Prancūzijoje dirbusi aktorės darbu. O kaip ši Jūsų veiklos sritis Lietuvoje? Ką darote, kai pasiilgstate scenos?

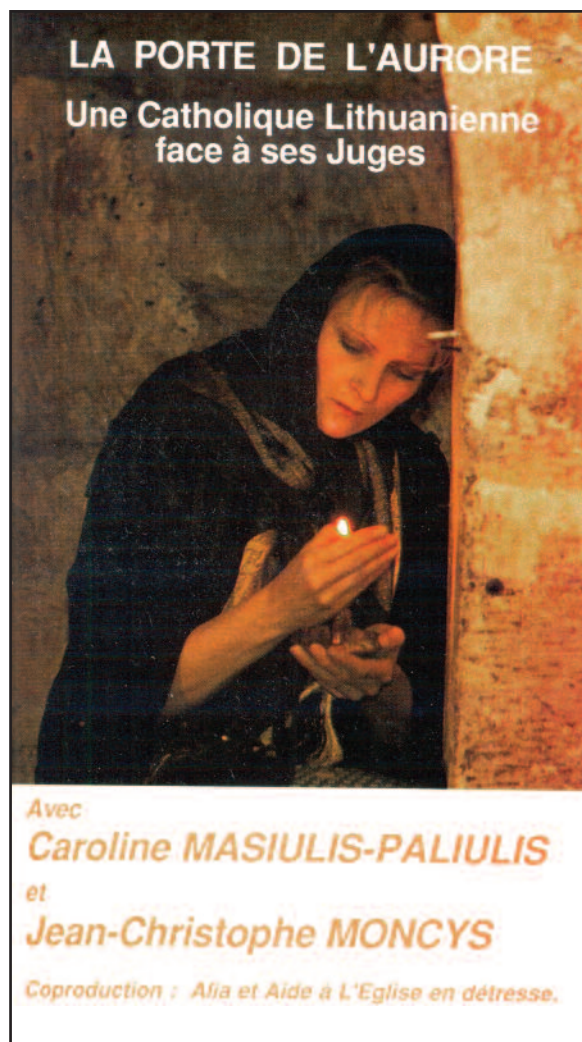
– Teatras, vaidyba yra mano pašaukimas. Mėgstu kasdien stebėti žmones, kartais pastebiu kitaip, nei kiti besielgiantį žmogų ir imu galvoti, koks tai būtų įdomus personažas scenoje. Toks stebėjimas man padeda, kai statau spektaklius.

Draudžiu sau vaidinti scenoje, nedirštu, nes žinau, kad kalbu su prancūzišku akcentu. Juk Lietuvoje ir be manęs yra daug gerų aktorių. Bet po vieno ilgo pokalbio su žinomu režisieriumi pradėjau galvoti: kodėl gi ne, gal ir galiu vaidinti, nes esu tokia, kokia esu.

Mano meilė teatrui Lietuvoje yra išreikšta per mano lietuvių frankofonų grupę „Komsa“ („Taip yra“). Mano aktoriai nebijo vaidinti prancūzų kalba, nors ir su lietuvišku akcentu. Statau komedijas, kuriose yra dainų ir šokių. Jau statėme keturis spektaklius, vaidiname tikrame teatre, su tikrais žiūrovais. Tai Lietuvoje naujas žanras, labai prancūziškas. Mūsų teatro grupės žmonės ateina repetuoti po darbo, jiems norisi geros nuotaikos. Pati rašau tekstus, anksčiau taip darydavau dirbdama televizijoje Paryžiuje. Tuomet mes, aktoriai, patys kurdavome skečius apie kasdieninį gyvenimą. Ta mūsų laida būdavo rodoma per televiziją kasdien prieš vakaro žinias. Ir ji gyvavo net 7 metus. Joje daug ko išmokau. Nuo to kai kurie žmonės mane iki šiol atpažįsta gatvėje.

– Ta proga papasakokite apie dar vieną savo darbo sritį – knygų vertimus.

– Vertimai prasidėdavo ekstremaliose situacijose. Man ne kartą buvo sakoma: „Niekas negali išversti į prancūzų kalbą, tik tu. Tu negali atsisakyti versti“. Aš puikiai žinojau, kad tokiam darbui per mažai moku lietuvių kalbą, bet vis vien sutikdavau versti. Po to įdėdavau trigubai daugiau pastangų, nei įprasta, bandydama kuo geriau išversti ir taip dirbdama įgijau daug patirties. Mano motyvacija buvo stipri: kad prancūzai kuo daugiau skaitytų ir sužinotų apie Lietuvą. Išverčiau Valdo Papievio „Eiti“ – ji dar neišleista, Vyganto Kazlauskio dainų rinkinį. Šiomet atiduosiu Kristijono Donelaičio „Metų“ vertimą pran-



Buvusią aktorės karjerą primena nuotraukos.

cūzų leidyklai „Garnier“. K. Donelaičio „Metų“ vertimas užtruko dvejus su puse metų. Bet koks gigantiškas poetas ir asmenybė...

– Jūs esate įkvepiantis pavyzdys žmonėms, kurie save laiko lietuviais, tačiau dėl įvairių, dažnai ne nuo jų priklausančių priežasčių nemoka gimtosios kalbos. Daugelis iš jų mano, kad lietuviškai mokytis jau per vėlu. Tokių lietuvių JAV yra nepaprastai daug: tai tie, kurie į Ameriką su tėvais atvyko būdami vaikai, tie, kurie čia gimė ir užaugo. Jūs, jau būdama subrendusi, sugebėjote išmokti tikrai sudėtingą lietuvių kalbą. Kaip padarėsite tuos, kurie mano, kad to padaryti neįmanoma? Gal suradote kokią ypatingą mokymosi būdą?

– Aš labai suprantu ir užjaučiu lietuvius, kurie nekalba lietuviškai. Vertėtų jiems angliškai parašyti,

kad jie perskaitytų ir suprastų, jog tėvų ir senelių gimtosios kalbos mokytis niekada ne per vėlu. Jei gu jie giliai savyje jaučia, kad jiems kažko trūksta, kad nori būti lietuviai, tai tegul ir būna. Tegul lanko šeštadienines pamokas, tegul suranda, kas su jais gali kalbėtis lietuviškai, tegul jie atvažiuoja pagyventi į Lietuvą. Trūksta čia pas mus tautiečių. Tiems, kurie nori mokytis lietuviškai, siūlau pradėti per dainavimą, išmokti tarti dainos žodžius.

Aš pradėjau mokytis lietuvių kalbos būdama daugiau nei 40 metų. Pirmasis mano mokytojas buvo vyras Arūnas. Jis pradėjo su manimi kalbėti lietuviškai. Pradžioje žodžiai išslysdavo, paskui ėmiau po truputį juos prisiminti. Arūnas mane sugražino į mano lietuviškas šaknis. Dukra sako, kad mus abu sujungė patriotizmas. Dabar kalbu visai netobulai, bet žmonės mane priima tokią, kokia esu ir kaip kalbu. Nes atvažiuoju būti su jais.

Lietuva kasdien laukia grįžtančių savo vaikų. Pas mus į knygyną ateina močiutės, kurios dažnai ieško įgarsintų pasakėlių siųsti į užsienį savo anūkams. Kad tik jie neprarastų gimtosios kalbos. Kartais jos verkia, kad negali susikalbėti su savo vaikais. Kaip skaudu tai girdėti.

– Jūsų šeimos ir giminės istorija išskirtinė. O Jūs, būdama tokios garbingos šeimos palikuonė, toliau kuriate ir turtinate tą istoriją. Žinau, kad daug padarėte knygose įamžindama tą savo giminės istoriją. Gal galite apie tai daugiau papasakoti? Ką nuveikėte ir kokių dar užduočių sau esate išskėlusi?

– Kai atvažiuoju iš Prancūzijos gyventi į Lietuvą, iš savo šeimos praeities beveik nieko nesuradome, išskyrus knygyną. Mano senelio laikų kaimynų palikuonys mums gražino kelis išlaikytus senelio daiktus. – Tai buvo Vytauto Didžiojo graviūra, laikrodis, dar vienas kitas daiktas. Labai norėjome kuo daugiau sužinoti apie senelį. Panevėžio istorikė Joana Čiplytė pradėjo bibliotekose ieškoti tų žinių. Jai pavyko išsiaiškinti, kad buvo išleista tokia knyga „J. Masiulis – knygnešys ir knyglininkas“. Likimas lėmė, kad buvau paveldėjusi savo šeimos laiškus ir fotoalbumus, ypač mano dėdės E. Turausko. Jis buvo mano mamos sesers vyras, studijavęs teisę Paryžiuje. Gavęs išsilavinimą, grįžo į Lietuvą su jauna žmona, mano teta Elena Jankauskaite. Čia jis buvo Seimo narys, Eltos direktorius, paskui ambasadorius Čekoslovakijoje, Vengrijoje, Rumunijoje. Grįžęs iš diplomatinės tarnybos į Lietuvą 1939 metais, dirbo Užsienio reikalų ministerijoje politikos departamento direktoriumi. 1940 metais išvyko į Šveicariją, kur buvo nuolatinis delegatas prie Tautų Sąjungos ir pasiuntinybės patarėjas Berne. Nuo 1947 metų dirbo mūsų Čikagos laikraščio „Draugas“ korespondentu Paryžiuje. Emigruodamas į Paryžių, jis automobiliu išsivežė daug Nepriklausomos Lietuvos Užsienio reikalų ministerijos dokumentų. Tuos dokumentus J. Čiplytė nagrinėjo Hoover institute esančiame Stanford universitete (JAV Los Angeles). Po to parašė knygą, kuri ką tik išleista. Privalėjau gražinti tą istoriją ir tuos dokumentus Lietuvai. Dar viena užduotis sau – išleisti knygą apie savo kitą senelį Jurgį Jankauską. Jis gimė Panevėžio apskrityje Pumpėnuose. Labai jaunas būdamas, XIX amžiaus gale išvyko į Sankt Peterburgą Rusijoje. Jis pradėjo dirbti kulinaru pas caro Nikolai II brolių kunigaikštį Mikhail. Kunigaikštis suprato, kad šis jaunas kulinaras yra labai gabus. Mano senelis padarė karjerą kaip savo srities specialistas. Jis parašė kulinarijos knygą, dedikuotą Lietuvai. Jis kišenėje visada nešiodavosi sidabrinę dėžutę, kurioje buvo saujelė Lietuvos žemių. Norisi ir tą kito senelio istoriją gražinti Lietuvai.

– Ar taip, kaip dabar gyvendama esate laiminga?

– Taip, aš esu laiminga ir kasdien sakau, kad gražus yra mano likimas, aš džiaugiuosi pasirinkusi šią gyvenimo kryptį. O ypač gera, kad turėjau progą stebėti Nepriklausomos Lietuvos atkūrimą ir pati pati tame procese dalyvauti. Laimė yra jausti savo mylimus žmones labai arti sves, galėti nuolat pasikalbėti su jais, kartu ką nors nuveikti, apie juos pagalvoti. Laimė yra daryti gera kitiems ir stebėti, kaip jų veidai nušvinta. Gera girdėti, kai kas nors pasako: „Kaip jauku tame knygyne“.

Vyras Arūnas ir dukra Lina sako, kad aš per daug dirbu, per daug planuoju padaryti. Iš tiesų reikia skirti laiko stebėti gamtą – medžius, paukščius. Man atrodo, kad kiekvienas toks susikaupimas, stabtelėjimas ir stebėjimas teikia naudos ne tik pačiam žmogui, bet ir žemei.

– Ačiū už pokalbį, linkiu Jums ir Jūsų šeimai kuo geriausių sėkmės.

„Gyvenimo pabaigoje žvelgiau į laisvą Vilnių“

Bendruomenės ašis – Bronius Nainys (2)

Tęsiame kolegų, bendražygių prisiminimus apie Bronių Nainį (pradžią – sausio 21 d. „Draugo“ numeryje). Iš jų matyti, kad gana dažnai išėivijos visuomenininkams tekdavo brangiai sumokėti už duoklę lietuvybei – ypač, jei būdavo „parado“ priekyje. Tokių, beje, tarp mūsų vis mažiau ir mažiau, greitai turbūt visai nebeliks. Skaitai apie „ažuolų“, tokių kaip Nainys, gyvenimus ir galvoji – ar užims jų vietą kiti? Juk dabar taip pat labai reikia... Ar vis dėlto greitai pasirašysime organizuotos lietuviškos veiklos mirties nuosprendį?

Raimundas Marius Lapas

Juozas Gaila:

Į Vilnių, į ...ligoninę

Būdamas 62 metų 1993 metais išėjau į ankstyvą pensiją. Teko vadovauti vienos įmonės gamybai, gyvenau toli nuo jos, darbas buvo labai įtemptas, mažai laiko likdavo poilsiui, lietuviškai veiklai, darbui apie namus, todėl tapau pensininku. Taip pat norėjau daugiau laiko praleisti su šeima, su gilios senatvės sulaukusiais tėvais. Bet apie mane, jau pensininką, kažkaip sužinojo tuometinis PLB valdybos pirmininkas Bronius Nainys, na, ir pradėjo siūlyti postą, aukštesnį už mano turėtą įmonėje, nors ir be algos. Pasirodo, kad naujai įsteigtos PLB Atstovybės Vilniuje vadovas dr. Petras Lukoševičius grįžta į Kanadą ir reikia, kad jį kas pakeistų. Prie Nainio raginimų prisidėjo ir Rimas Česonis. Pastarasis nupiešė tiesiog pasakišką mano būsimą gyvenimą Lietuvoje: turėsiu erdvią raštinę Seime, valgsiu skaniausius patiekalus Seimo restorane, žinoma, iš savo kišenės, veltui gyvensiu prestižiniame Turniškių rajone, liuksusiniame bute. Na, ir ką, susigundžiau. Pradėjau iš dėžių traukti jau labdarai skirtus kostiumus, baltus marškinius, kaklaraiščius, galvojęs, kad senatvėje tenkinsiuos „džinsais“, senukų mėgiamais flaneliniais languotais marškiniiais, ir jų nebereikės, o, pasirodo, kad vėl teks būti kostiumuotam.

Buvau bebaigiąs metinį sveikatos patikrinimą. Ant „diržo“ bėgau veik pasiūkinėdamas, kraujo analizės duomenys – visiškai normalūs, bet gydytojas vėl kviečia. Siunčiamas pas urologą ir po biopsijos baisi žinia: sergu vėžiu, ir net labai agresyviu. To nepergyvenę niekada nesupras jausmo, kurį patiri girdėdamas gydytojus aiškinant gydymo būdus, jų sėkmę, galimybes procentais išgyventi dar tiek ar tiek metų. Negi apie tave ir tau tai sakoma? Juk tokie dalykai tik filmuose. Ką ir kaip pasakysiu žmonai, dukrai, seniems tėvams?

Ir šiandien nesuprantu, kodėl man užėjo toks nenumaldomas noras važiuoti į Lietuvą. Ir ne todėl, kad Nainiui, Česoniiui ir visai PLB valdybai buvau pažadėjęs perimti atstovo pareigas, bet tiesiog norėjau ištrūkti iš aplinkos, tartum ji būtų buvusi kalta dėl mane ištikusios ligos. Atsiskaičiau il-



Juozas Gaila (k.) ir Bronius Nainys sveikina estus festivalyje Baltimorėje: J. Gaila – JAV LB vardu, B. Nainys – PLB. J. Gailos asmeninio archyvo nuotr.

gesnio gydymo radiacija, chemoterapija, pasirinkau operaciją, kad kuo greičiau išpjautų tą bjaurastį ir kad galėčiau vykti į Lietuvą. Dar žaizdai pakankamai neužgijus išvykau. Sovietmečiu porą kartų lankiausi tėvynėje, bet teko iš Lenkijos važiuoti traukiniu, o dabar – skridau. Lėktuvui virš Lietuvos išnirus iš debesų, išvydau Gedimino pilies bokštą su plevėsuojančia trispalve. ...Ak, kaip lankydamas pradžios mokyklą Marijampolėje ir Virbalyje pašydavau tą bokštą su lietuviška trispalve, sąsiuvinį rašinėdavau: „Mes be Vilniaus nenurimsim“, net centus taupydavau „Ginklų fondui“, o dabar, savo gyvenimo pabaigoje, žvelgiu į laisvą Vilnių.

Lėktuvui riedant nusileidimo taku prastą išpūdį darė matomos skurdžios trobelės, uosto pastate muitininkų būdelės su jose sėdinčiais paniurusiais muitininkais. Kai iš kelionių grįždavau į Ameriką, triukšmu, betvarke alsuojančiame New Yorko oro uoste juodaodžiai muitininkai visada pasitikdavo su šypsena ir su pasveikinimu sugrįžus, bet mūsiškiams tokie dalykai nepasiekiami. Nepasiekiami net ir veik po dešimtmečio, nes dar ir 2002 m. nors ir neva modernizuotame oro uoste radau tą patį tamsų įėjimą, tas pačias muitininkų būdas ir jose sėdinčius niūrius muitininkus. Na, ir pastatą su

sovietiniais atributais.

Manęs su gėlytėmis laukė besišypsanti PLB atstovybės darbuotoja – vietinė lietuvaitė Virginija Grybaitė ir LR Seimo vairuotojas su „Volga“. „Volga“ – tai toks automobilis, primenantis 1950 metų amerikietiškus. Kaip suprantu, liaudis už talonus galėdavo pirkti „Žigulius“, o „Volvos“ buvo skirtos pareigūnams. Taigi su ta, kažkada prestižine buvusia, „Volga“ traukiame į prestižines Turniškes. Atsiduriame miesto pakrasty ir išukame į „Lakštingalų“ gatvę, vedančią į Turniškes. Kas kas, bet ta gatvė tikrai neprestižinė. Duobių, duobių. Senutė „Volga“ stena, girgžda vairuotojui manevruojant tarp jų, o aš žaviuosi abiejose gatvės pusėse miške augančiomis pušimis. Pasiikiame aprūdijusia metaline tvora juosiamą Turniškių rajoną, vartus atidaro vienas būdelėje budinčių policininkų, pažinęs Seimui priklausantį automobilį. Pravažiuojame tuometinio prez. Algirdo Mykolo Brazausko rezidencija, kurią juosia kita tvora, ir prie vartų – vėl policijos būdelė. Tarp aukštų, lieknų pušų matyti tolokai nuo vienas kito dviaukščiai mūriniai namai. Sustojame prie vieno iš jų, kur antrame aukšte yra man skirtas butas. Atrodo, kiekviename aukšte – po du butus. Namas senas, ar tik ne lenkmečiu statytas ir apleistas. Butas:



1992–1997 metų kadencijos PLB valdybos nariai ir bendradarbiai Vilniuje. Iš k.: dr. Vytis Viliūnas (Rusija), Vytautas Kamantas (JAV), Milda Lenkauskienė (JAV), Gražina Kamantienė (JAV), pirmininkas Bronius Nainys (JAV) ir Juozas Gaila (JAV).

M. Lenkauskienės asmeninio archyvo nuotr.

du erdvūs kambariai su senais baldais, mažytė virtuvėlė su mažu, senu šaldytuvu ir dujine virykle, maudynė su didžiule senoviška vonia, kurioje nevilties apimtam galima be didelių pastangų nusiskandinti. Iškroves lagaminus vėl sėdu į „Volgą“ ir riedame į Seimo rūmus. Judėjimas nedidelis, todėl per 20 minučių pasiekiamo juos. Pamenu, kai 1984 m. lankydamasis Lietuvoje, praeidamas pro juos ir žvelgdamas į tamsintus langus, mažiau – kas už tų langų. Dabar pamatysiu, nes juk anie, nors ir kitokių vardu laimėję rinkimus, vėl ten. PLB Atstovybei tikrai buvo duota erdvi raštinė, ir ja apsidžiaugiau. Peržiūrėjęs dr. Lukoševičiaus paliktus įvairius raštus vakarėjant grįžau į Turniškes.

Apie trečią valandą nakties pribudino mane iš Lenkijos grįžęs Bronius Nainys. Skundėsi, kad blogai jaučiasi, nes Sibire lankydamas lietuvius peršalęs ir sloguoja. Jis greitai užmigo, bet miegodamas blaškėsi, dejava ir man atrodė, kad karščiuoja. Perėjau į kitą kambarį, išsitiesiau ant sofos, bet nebegalėjau užmigti. Rytą raginu Nainį pasilikti lovoje, bet jis – neperkalbamas. Iš tikro, mūsų darbo diena buvo perkrauta: posėdžiai Kultūros švietimo ministerijoje būsimos Dainų šventės reikalais, posėdžiai su istorikais dėl numatytos „Lietuvos kovų ir kančių istorijos“, eilė lankytojų atstovybėje įvairiausiaisiais reikalais. Kitą dieną Nainys atrodo visai blogai, bet užsispiria važiuoti į Kauną, nes turįs svarbių reikalų. Išvažiuoja...

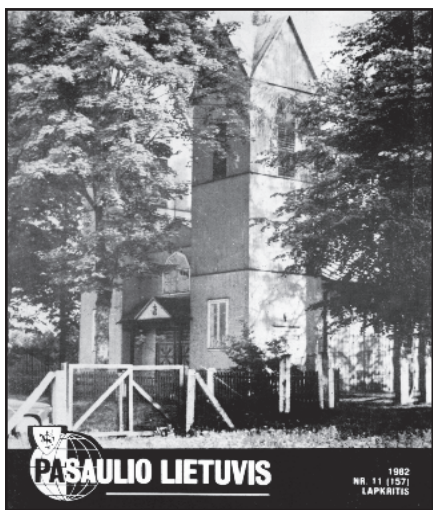
Esu kviečiamas į valdančiosios LDDP partijos frakcijos posėdį Seimo rūmuose. Ten ir prez. Brazauskas, kurį matau pirmą kartą. Nustembu, kad ten – ir mūsiškis dr. Kazys Bobelis. Keistas tas mūsų gyvenimas, rodos, taip neseniai jis, būdamas ALT'o, vėliau VLIK'o pirmininku, kaltino mane ir kitus LB veikėjus kolaboravimu su komunistais, o štai dabar jis ne su dešiniaisiais, tarp kurių – ir buvę tremtiniai, ir buvę politiniai kaliniai, bet patogiai įsitaisęs prie prez. Brazausko ir kitų tikrųjų buvusių kolaborantų su okupantu. LDDP frakcijos posėdyje esu pristatomas kaip naujas PLB atstovas ir trumpai paaiškinu išėivijos pasipiktinimą ir patirtą nuoskaudą, kad ji yra nupilietinta ir turi eiti kryžiaus kelius, norėdama vėl atgauti turėtą Lietuvos pilietybę. Iš LDDP frakcijos narių girdžiu pritarimą ir pažadus, kad bus bandoma įstatymų keliu skriaudą išėivijai ištaisyti.

Turniškėse Nainys rimtai serga, bet nenori, kad kviesčiau gydytoją. Užmiega, bet aiškiai karščiuoja, jo kvėpavimas tampa sunkus, iš krūtinės girdėti šniokštimas. Suskamba telefonas, kalba sveikatos apsaugos viceministras dr. Antanas Vinkus. Girdėjęs, kad Nainys sergas, ir klausia, kaip jis jaučiasi. Kai pradėdu aiškinti, jis nutraukia mane, tardamas, kad atsiunčia greitąją su gydytoju. Po pusvalandžio, apie vidurnaktį, vėl skamba telefonas. Skambina vairuotojas iš greitosios: jie važinėja po visą Turniškių rajoną, bet negali rasti mūsų buto. Nesugebu paaiškinti, nes nežinau gatvės ir net nežinau, ar čia iš viso yra gatvių vardai. Liepiu, kad važiuotų prie rezidento rezidencijos, o ten pasitiksiu. Bėgu per pušynėlį prie tos rezidencijos, atleikia greitosios automobilis su įjungtais švyturėliais, aš šaukiu, mojuoju, bet tamsoje manęs nemato ir nulekia. Vejuosi, kiek kojos

įkerta, pagaliau sustoja. Atvykusi gydytoja Nainį patikrina, nustato sunkų plaučių uždegimą, išbara mane, kad nekvietęs gydytojo prieš porą dienų, ir jį išveža į ligoninę.

Išbartas lieku vienas. Mane apima pilvo skausmai. Pats nesuprantu – ar tai tikri, ar įsivaizduoti. Skausmas nesiliauja visą likusią naktį ir rytą. Dieną nuvažiuoju į Santariškių ligoninę aplankyti Nainio. Už poros dienų atvažiuosianti jo dukte ir vešianti jį į Ameriką, išvardija visą eilę savo neatliktų darbų, kuriuos turėsiu atlikti. Kalbėdamas su jo gydytojais paminiu apie savo pilvo skausmus. Apžiūri mane ir pataria likti ligoninėje dienai, kitai. Nelieku. Juk pažadėjau PLB valdybai vykti į Lietuvą, bet susirgau ir visą mėnesį sutrukdžiau darbą Atstovybėje, o atvykęs į Lietuvą vėl sirgsiu! „No way”, – kaip amerikiečiai sakytu. Deja, grįžus į Turniškes skausmas nesiliauja. Nesiliauja nei sėdint, nei gulint. Vaikštau po savo „prestižinį” butą susirietęs, suskamba telefonas. Vėl Nainio ir mano „angelas sargas” – dr. A. Vinkus. Sužinojęs, kad sergu, – jokių kalbų, greitoji – pakeliui.

Ir taip 1993 m. liepos pradžioje Santariškių respublikinės ligoninės



skirtinguose aukštuose atsidūrėme du „amerikonai”. Bronių Nainį atvažiavusi dukte išsivežė į Ameriką, o aš likau įsitikinęs, kad už dienos kitos pasveiksiu.... Deja. Santariškių ligoninėje išlaikomas visą mėnesį, vėliau operacijai perkeliamas į Antakalnio ligoninę, ir tik rugpjūčio vidury grįžtu į Turniškes ir į darbą Atstovybėje Seime.

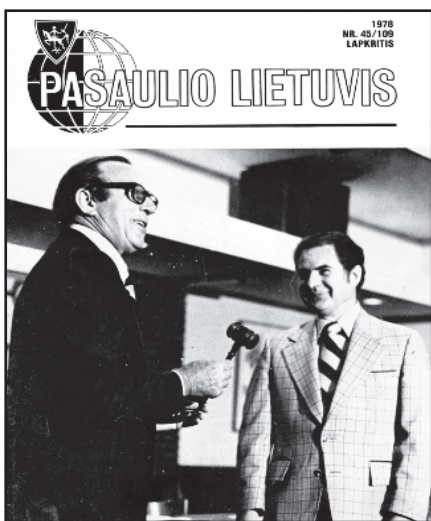
Clemente Dedela:

Pirmininkas, nebijojęs teptuko į rankas paimti

Kelis metus teko bendradarbiauti su Bronium Nainiu maketuojant Lietuvių Bendruomenės leidinį *Pasaulio lietuvį*. Tai vyko laikais, kai kompiuteriai dar nebuvo pritaikyti tam reikalui. Skilčių tekstai būdavo surenkami, o po korektūros skiltis tekdavo karpyti ir sudaryti puslapio maketą su apskaičiuotomis vietomis nuotraukoms, parašams, antraštėms. Tuomet viskas vyko fotomechaniniu būdu.

Su Broniumi ir jo žentu Kęstučiu Sušinsku nustatytu laiku *Draugo* redakcijos patalpose sėsdavome prie didžiulio ažuolinio stalo. Vieno numerio maketavimas užtrukdavo 3–4 valandas. Redaktorius Nainio tvarka buvo unikali! Viskas iš anksto būdavo numatyta: straipsnių eiga, iliustracijos, nuotraukos. Baigę maketą jį palikdavome spaustuvėje. Dirbti tokioje aplinkoje buvo smagu ir lengva. Jis visad pasižymėjo savo kietumu – ne tik charakteriu, bet ir organizuotumu.

Bronius Nainys buvo nepaprastai matematikas. Jis, kaip inžinierius, dirbo prie didžiulių cisternų-tankų planavimo ir statybos. Tai geležiniai

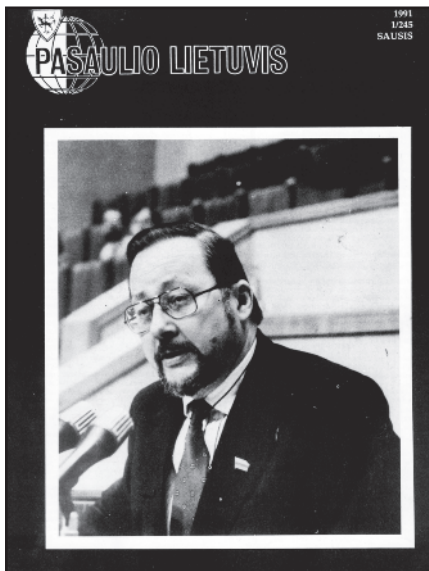


tankai, kurie būdavo daugiau kaip šimto pėdų ar daugiau diametro, benziniui ar dujoms sandėliuoti.

Mane stebindavo jo gabumai apskaičiuoti vietą ranka rašytai korespondencijai ar straipsniui, kuris būdavo ką tik gautas ir dar nesurinktas. Suskaičiavęs eilutes ir raidžių skaičių eilutėje jis, pagal savo magiškai atdirbtą teoriją, tiksliai žinodavo, kiek vietos reikės palikti.

Daug metų dirbant Morkūno spaustuvėje, teko bendradarbiauti su įvairiausių charakterių redaktorais bei redaktorėmis. Būdavo ir tokių, kurie su savo „pakeitimais”, „patobulinimais”, „perredagavimais” tikrai išvaydavo iš kantrybės. Su Nainiu taip niekad nebūdavo!

Tiesa, viena „nespaustuvinė” istorija. Labai įdomiai apie Nainį kadaise atsiliepė mano geras bičiulis iš Argentinos Julius Mičiūdas. Syki, ką tik atvykęs į Čikagą dalyvauti Pasaulio Lietuvių Bendruomenės suvažiavime, Julius panoro pasitarti su tuo metu Bendruomenės pirmininku Nainiu. Negalėdami pirmininkui prisiskambinti, nusprendėme pavažiuoti iki jo rezidencijos. Nustebę Nainį užtikome gan aukštai užsirioglinusį ant kopėčių, bedažantį stogo nutekėjimo vamzdžius. Grįžtant pas mane į namus Julius pritarė: „Nors esu eilinis darbininkas, tačiau ant kopėčių aš nelipu. Tam yra darbininkai, kurie ateina ir su baltom pirštinėm viską atlieka. O čia – Bendruomenės pirmininkas nebijo teptuko į rankas paimti! Tokių darbščių ir atsidavusių žmonių kaip Bronius tikrai būtų sunku rasti – pasaulis jau tokių *nebedaro*...”



(Čia ir mano – R.M.L. – pastaba. Pasidalinęs savo atsiminimais Clemente manęs klausia: „Ar *kopėčios* lietuviškas žodis? Ko gero, kilęs iš veiksmazodžio *kopti*, ar ne?” Savo senam bičiuliui, gimusiam Argentinoje, šypsodamasis užtikrinau: „Matyti, kad Nainio lietuvių kalbos *gryninimas* turėjo didelės įtakos ir Tau, mielas *gringo*. Dėl to gali būti Broniui dėkingas!”).

Bus daugiau

SKAUSMO GYDYMAS

DR. RENATA VARIKOJYTĖ
SKAUSMO GYDYMO SPECIALISTĖ
7600 W. College Drive
Palos Heights, IL 60463
Tel. 708-361-5550
Nugaros, kaklo, galvos, sąnarių bei kitų skausmų gydymas

AKIŲ LIGOS

DR. ŽIBUTĖ ZAPARACKAS
DR. PAUL KNEPPER
Akių ligos – chirurgija
150 E. Huron, Suite 1000
Chicago, IL 60611
Valandos susitarus
Tel. 312-337-1285

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

DANTŲ GYDYTOJAI

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.
DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą
Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai
4647 W 103 St, Oak Lawn, IL
Tel. 708-422-8260

DR. JOVITA KERELIS
DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79 th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. 708-598-8101

Remkime
Draugo fondą
www.draugofondas.org

ATLANTIC Express Corp.

SIUNTINIAI Į VISĄ EUROPA

+ Ukraina, Baltarusija, Moldova, Rusija

Greičiausi pristatymo terminai

Kiekviena dėžė nemokamai apdrausta \$100

Siūlome automobilių gabenimą į visas pasaulio šalis, automobilių pirkimą iš visų JAV aukcionų, asmens turto perkraustymą

Asmeninės siuntos
708-907-3000

Siuntinių paėmimas iš namų
630-774-2136

Sekite savo siuntas:
AtlanticExpressCorp.com/tracking

Centrinio ofiso adresas
8801 S. 78TH AVE, BRIDGEVIEW, IL 60455

Siuntinių Priėmimo Vietos

Atlantic Express Centrinis Ofisas
8801 S. 78th Ave. Bridgeview, IL 60455
Tel: 708-907-3000

Riita
6551 South Cass Ave Westmont, IL 60559
Tel: 630-964-7882

Florist Queen
1620 Pebblewood Lane Naperville, IL 60563
Tel: 630-450-2014

Eurus Deli
22 W. 535 Butterfield Rd., Glen Ellyn, IL 60137
Tel: 630-469-4290

Biomed
360 Townline Rd. Mundelein, IL 60060
Tel: 847-566-6676

Royal Petal Inc.
188 E. Wend St. Lemont, IL 60439
Tel: 630-257-0339

Excel Insurance
5150 W. Belmont Ave #4, Chicago, IL 60641
Tel: 773-777-4700

Romanian American Network
6201 W. Howard St. B3 Niles, IL 60714
Tel: 847-897-6710

Granitex
704 N. Larch Ave. Elmhurst, IL 60126
Tel: 630-888-1838

Atlantic Express Chicago
2715 W. 71 St. Chicago, IL 60629
Tel: 773-476-2655

Real Exteriors
3740 N. 25th Ave. Suite D Schiller Park, IL 60176
Tel: 847-671-1155

Lithuanian Plaza
9921 S. Roberts Rd., Palos Hills, IL 60465
Tel: 708-599-9866

Galos Caves
6501 W. Irving Park Rd. Chicago, IL 60634
Tel: 773-283-7701

Kunigaikščių Užėiga
6312 S. Harlem Ave, Summit, IL 60501
Tel: 708-594-5622

Biomed 2
4548 N. Harlem Ave. Harwood Heights, IL 60706
Tel: 773-656-2430

Kalyra
338 S. Rohlwing Rd. Palatine, IL 60074
Tel: 847-776-7766

Continental USA
2207 W Chicago Ave, Chicago, IL 60622
Tel: 773-489-9770

Dr. Paul C. Mileris, gyvenantis **Omaha, NE**, suprasdamas nelengvą laikraščio finansinę padėtį paaukojo 100 dol. Nuoširdžiai dėkojame už dosnią paramą.

Angelė Karnienė, gyvenanti **Saint Petersburg, FL**, pratęsė metinę „Draugo” prenumeratą ir paaukojo 50 dol. Nuoširdžius padėkos žodžius skiriame Jums.

Dalia Dzikas, gyvenanti **West Hartford, CT**, kartu su metinės „Draugo” prenumeratos mokesčiu atsiuntė 50 dol. Dėkojame už ne vienerių metų paramą.

Jurgita Gvidas, gyvenanti **Naperville, IL**, pratęsė metinę „Draugo” prenumeratą ir paaukojo 50 dol. Nuoširdžiai dėkojame už suteiktą finansinę paramą.

<http://draugokalendarius.org>



Parengė Vitalius Zaikauskas

LIETUVA IR PASAULIS

D. Grybauskaitė pasveikino D. Trump

Vilnius (BNS) – Prezidentė Dalia Grybauskaitė pasveikino Donald Trump, pradėjus eiti Jungtinių Amerikos Valstijų prezidento pareigas.

Pasak Lietuvos vadovės, Lietuvos žmonės vertina nuoseklią JAV paramą Lietuvos laisvei, nepriklausomybei ir valstybingumui.

„Tai tvirtas pamatas abiejų šalių draugystei ir bendradarbiavimui“, – sakoma D. Grybauskaitės sveikinime.

Lietuva ir JAV, Prezidentės teigimu, yra artimiausios sąjungininkės, nes jas sieja tikėjimas demokratija ir žmogaus teisėmis bei pasirengimas

spręsti šių dienų saugumo, terorizmo, ekonominius ir politinius iššūkius.

„Esame pasiruošę kartu ginti mūsų piliečių laisvę ir interesus bei plėtoti bendrus projektus, kurie užtikrins mūsų žmonių gerovę“, – sako D. Grybauskaitė.

Savo sveikinimo laiške Lietuvos vadovė išreiškė viltį, jog artimiausiu metu atsiras galimybė susitikti su D. Trump ir kartu aptarti abiejų valstybių Lietuvos ryšius bei transatlantinio bendradarbiavimo gaires, taip pratęsiant išskirtinę abiejų šalių draugystės istoriją.

Briuselyje barstė pieno miltelius

Briuselis (ELTA) – Briuselyje, prie Europos Sąjungos (ES) Tarybos pastato, vykstančioje protesto akcijoje Lietuvos pieno gamintojai ir kitų šalių ūkininkai barstė pieno miltelius siekdami atkreipti institucijų dėmesį į itin trapią situaciją pieno sektoriuje. Pirmadienį posėdžiaujančios ES Žemės ūkio ministrų tarybos metu protestuotojai ragino imtis nuolatinio pieno rinkos reguliavimo, atkreipė dėmesį į didžiules per intervencinius pirkimus surinktas pieno miltelių atsargas. Esą jeigu Europos Komisija (EK) tas atsargas patiektų į rinką, gali kristi žaliavinio pieno kainos.

Lietuvos pieno gamintojų asociacijos tarybos pirmininkas Jonas Vilionis tikino, kad Lietuvos ūkininkų padėtis ypač sunki.

„Gaudami gerokai žemesnes tiesiogines išmokas nei kitų ES šalių žemdirbiai, tačiau patirdami analogiškus gamybos kaštus, Lietuvos pieno gamintojai priversti konkuruoti bendroje ES rinkoje ir išgyvena itin sudėtingus laikus“, – pabrėžė J. Vilionis,



Pieno gamintojai Briuselyje barstė pieno miltelius. EPA–ELTA nuotr.

į Europos pieno tarybos organizuotą protesto akciją atlydėjęs būrį pieno gamintojų iš Lietuvos.

2015 m. balandį panaikinus dešimtmečius galiojusią pieno kvotų sistemą, ES pieno sektoriuje kilo didelė krizė.

Kaunas – turizmo traukos kryptis

Vilnius (Turizmo departamento info) – Kaunas nugalėjo Valstybinio turizmo departamento rengiamuose „Turizmo sėkmingiausiųjų“ rinkimuose ir buvo pripažintas kaip „Sėkmingiausia 2016 metų turizmo traukos kryptis“.

Kaunas per 2016-uosius metus žengė didelį žingsnį į priekį turizmo sektoriuje. Į Kauną įžengė aviakompanija „Wizzair“, paleidusi net penkias naujas kryptis į Einhoveną (Olandija), Bergeną, Stavangerį, Olesundą (Norvegija) bei Londono Lutono (Didžioji Britanija) oro uostą. Iš Kauno išvyko pirmasis traukinys į Lenkiją. Po dešimtmečio savo rekonstrukciją užbaigęs Kauno dramos teatras specialios sinchroninio vertimo įrangos pagalba leidžia užsienio turistams spektaklius stebėti su vertimu į anglų kalbą.

Kaune pristatytos „CityBee“ dviračių nuomos paslaugos. Išleistas žė-

mėlapis „Pasišančinėkim“, skirtas naujai atrasti Šančius. Gruodžio mėnesį buvo pristatytas alternatyvus išmanusis maršrutas po V. Putvinskio gatvę – „Gilus Kaunas“. Išleista knygelė „Hanza Kaunas“, kur pateikiama informacija apie Hanzos laikotarpį Kaune: istorija, įdomūs faktai, miestiečių gyvenimas, susijusių objektų žemėlapis, kelionių pasiūlymai. Leidinys išleistas anglų, rusų, vokiečių bei latvių kalbomis.

Kaune buvo atidaryta pirmoji Lietuvoje Valdo Adamkaus prezidentinė biblioteka-muziejus bei išibėgėjo miesto užsienio rinkodaros linija „It's Kaunastic“. Šio projekto dėka buvo išleistas Ch. Sugiharos nuopelnams skirtas žemėlapis japonų kalba, netradicinis Kalėdų maršrutas turistams. „Turizmo sėkmingiausiųjų“ rinkimuose Kaunas konkuravo su Telšiais ir Pamariu (Klaipėdos r. ir Šilutės r.).

Seimą ketina aptverti stulpais

Vilnius (BNS) – Seimą dėl saugumo ketinama aptverti stulpais – jie neleis galimam teroristų sunkvežimiu įlėkti į parlamentą.

Vadovybės apsaugos departamento direktorius Rymantas Mockevičius sakė, kad jo vadovaujama institucija stebi įvykius pasaulyje.

„Darome tam tikras išvadas ir nenorime, kad tas pats anksčiau ar vėliau įvyktų“, – sakė R. Mockevičius. Jis nekonkretizavo, kokios priemonės at-

siras saugomuose objektuose, tačiau jos „anksčiau ar vėliau atsiras“.

1991 metų sausį sovietų agresijos metu prie parlamento buvo pastatyti 106 gelžbetoniniai pamatų blokai. Juos kelininkai atvezė iš Vilniuje statomų gimdymo namų. Vėliau šios barikados buvo išardytos.

Stulpais neseniai buvo aptvertas Vyriausybės pastatas sostinės centre.

Teroristų vairuojami sunkvežimiai pražudė žmones Berlyne ir Kanuose.

D. Trump persigalvojo: žvalgyba pasitiki

Washingtonas (LRT.lt) – Sausio 21 dieną JAV prezidentas Donald Trump apsilankė Centrinės žvalgybos agentūros (CZA) būstinėje ir pareiškė paramą jos pareigūnams.

JAV prezidentas susilaukė kritikos už tai, kad kalbėdamas prie žuvusiems CZA agentams pagerbti skirtos atminimo sienos dar kartą užsipulė žiniasklaidą. Tačiau D. Trump neužsiminė apie anksčiau žvalgybos agentūroms pareikštą kritiką. Jos tvirtino, kad Rusija kišosi į JAV prezidento rinkimus ir padėjo D. Trump nugalėti rinkimuose.

D. Trump užsipulė žiniasklaidą

Washingtonas (ELTA) – JAV prezidentas Donald Trump apkaltino žiniasklaidą nesąžiningumu ir ginčijo jo inauguraciją Washingtono stebėjusių žmonių skaičių.

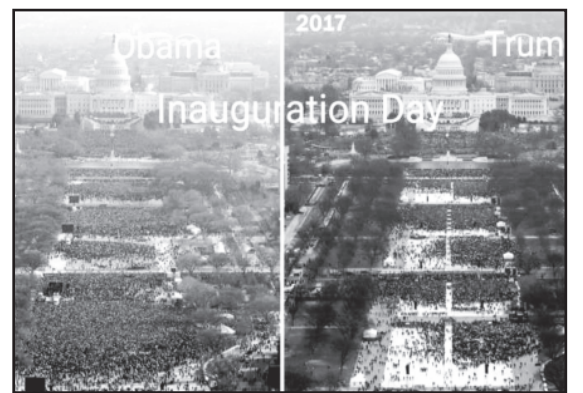
D. Trump teigė, kad filmuota medžiaga ir nuotraukos neatspindi tikrovės.

„Atrodė, kad ten pušant milijono žmonių“, – sakė JAV prezidentas. Nors žiniasklaidos atstovai mano, kad inauguracijos

iškilmės prie Kapitolijaus stebėjo apie 250 tūkst. žiūrovų, nors tai paneigia iš oro darytos nuotraukos.

D. Trump dar kartą pakartojo savo nuomonę apie žiniasklaidą, teigdamas, kad reporteriai yra vieni nesąžiningiausių žmonių žemėje.

Nepaisant to, nuotraukose matoma, kad daug daugiau žmonių susirinko į buvusio Prezidento Barack Obama



Dvi inauguracijos: 2009 ir 2017.

„The New York Times“ nuotr.

priesaikos ceremoniją 2009 m. Manoma, kad 2009 m. ją Washingtono stebėjo 1,8 mln., o 2013 m. – 1 mln. žmonių.

Be to, sausio 21 dieną Jungtinėse Valstijose ir pasaulyje vyko moterų protesto prieš D. Trump eitynės. Washingtono į jas susirinko daugiau nei 500 tūkst. dalyvių, New Yorke – apie 400 tūkst. Dar šimtai tūkstančių išėjo į gatves Čikagoje bei Los Angeles.

D. Trump ir B. Netanyahu aptarė Irano grėsmę

Washingtonas (ELTA) – JAV prezidentas Donald Trump ir Izraelio ministras pirmininkas Benjamin Netanyahu telefoninio pokalbio metu aptarė Irano keliamą grėsmę. Be to, B. Netanyahu sulaukė D. Trump kvietimo kitą mėnesį apsilankyti Baltuosiuose rūmuose.

Pokalbio metu šalių vadovai sutarė ir toliau konsultuotis įvairiais regionui aktualiais klausimais, įskai-

tant ir Irano keliamą grėsmę. Tai rodo, kad naujoji JAV prezidento administracija užims griežtesnę poziciją Irano atžvilgiu.

Ministras pirmininkas išreiškė norą glaudžiai bendradarbiauti su D. Trump siekiant sukurti bendrą viziją, kuri regione skatintų taiką ir saugumą.

D. Trump žadėjo Izraeliui teikti stiprią paramą.

JAV prezidentas susitiks su T. May

Londonas (ELTA) – Baltieji rūmai pranešė, kad sausio 27 dieną JAV prezidentas Donald Trump Washingtono susitiks su Didžiosios Britanijos premjere Theresa May.

T. May taps pirmąja užsienio šalies vadove, su kuria D. Trump susitiks po inauguracijos.

Manoma, kad svarbiausias darbotvarkės klausimas bus laisvosios prekybos sutartis tarp dviejų valstybių po Didžiosios Britanijos pasitraukimo iš Europos Sąjungos (ES).

D. Trump ir T. May tikriausiai taip pat aptars NATO, ES, gynybos ir Rusijos klausimus.

Vokietijos diplomatijos vadovas apie D. Trump

Berlynas (ELTA) – Vokietijos užsienio reikalų ministras Frank-Walter Steinmeier mano, kad Donald Trump išrinkimas JAV prezidentu žymi senos eros pabaigą.

F. Steinmeier rašė, kad su D. Trump išrinkimu galiausiai baigėsi ir XX a. santvarka, o kaip atrodys ryto-

jaus pasaulis – dar neaišku.

Anot Vokietijos diplomatijos vadovo, bet kokį valdžios pasikeitimą lydi nežinomybė, abejonės ir klausukai. Jis pabrėžė, kad skatinsias laisvą prekybą ir bendras pastangas kovoti prieš ekstremizmą.

Popiežius apie D. Trump spres iš veiksmų

Roma (Vatikano radijas) – Popiežius Pranciškus teigia, kad nuomonę apie naują JAV prezidentą Donald Trump susidarys iš jo veiksmų.

Popiežius Pranciškus teigė nesprendžiantis apie žmones iš anksto ir

pirmiausia norėtų pamatyti, ką D. Trump nuveiks.

Pasak katalikų dvasinio vadovo, 4-ajame XX a. dešimtmetyje vokiečiai į valdžią atvedė Adolfą Hitlerį, kuris vėliau ėmė naikinti žmones.

Mielieji,

atkreipiame jūsų dėmesį į tai, kad LIETUVIŲ FONDAS – JAV įregistruota pelno nesiekianti organizacija, kurios pagrindinis tikslas yra išlaikyti ir remti lietuvišką kultūrą, švietimą, lietuviškos veiklos centrus JAV, Lietuvoje ir visame pasaulyje – iki balandžio 1 d. **prima projektų paraiškas paramai gauti.**

Pagrindinis Fondo tikslas – remti projektus bei veiklą, padedančią išlaikyti lietuvišką paveldą ir tradicijas. Fondas pirmumą teikia naujiems, pažangiems, taip pat ilgalaikes tradicijas turintiems ir vykdomiems projektams išsivijoje. Ypatingas dėmesys skiriamas toms paramos paraiškoms, kurios numato organizacijų tarpusavio bendradarbiavimą, siekia bendrų tikslų bendruomenės naudai. Siekdamas įgyvendinti savo tikslus, **Lietuvių Fondas remia šias sritis:**

■ švietimą: Lietuvių Fondas tiki, kad išsilavinimas užtikrins lietuvių kultūros puoselėjimą bei tęstinumą. Todėl pirmenybė teikiama tiems projektams, kurie plėtoja lituanistinį švietimą, stiprina lituanistines mokyklas, ir tiems moksliniams tyrimams, kurie padeda žinių pamatus ateinančioms kartoms;

■ kultūrą: Lietuvių Fondas tiki, kad lietuviška kultūra – tai mus visus vienijanti gija. Todėl pirmenybė teikiama projektams, pabrėžiantiems lietuvių kultūros gyvybingumą, sukuriantiems galimybes kultūrinei raiškai ir pritraukiantiems plačiąją visuomenę;

■ bendruomenę: Lietuvių Fondas tiki, jog asmenybės išugdyti reikia tinkamos terpės. Todėl Fondas pirmenybę teikia tiems projektams, kurie jungia ir gausina lietuvių bendruomenę, sukuria sąlygas bendradarbiauti tiems, kuriems svarbi lietuviška kultūra;

■ jaunimą: Lietuvių Fondas tiki, kad lietuviškos kultūros paveldo išsaugojimo ateitis yra jaunimo rankose. Todėl Fondas remia tuos projektus, kurie jaunųjų narių širdyse žiebtų meilę lietuvių, lietuvių kultūrai, skiepytų bendruomeniškumo jausmą. Vienas iš svarbiausių Fondo prioritetų yra parama jaunimo organizacijoms, vasaros stovykloms, jaunimo pasirodymams ir kitiems bendrą jaunimo veiklą skatinantiems projektams.

Visa informacija apie projektų atranką:
www.lithuanianfoundation.org/LT/parama-projektams/.

URM Užsienio lietuvių departamentas

„Sugar Mountain“ –

Eglės Juodvalkės knyga anglų kalba

50 metų besitęsianti cukraligė, dvi kasos persodinimo operacijos, trys inkstų persodinimo operacijos ir labai sunki širdies operacija – kliūtys gyvenimo kely. Bet gyvenimas tęsiasi. Autentiškumas ir tikrumas yra šios šekspyrinio masto dramos sudedamoji dalis. Ji siekia aktorės karjeros ir autostopu keliauja per Europą – nuo Stratford-on-Avon iki Dubrovniko. Ji neieško El Dorado, ji su juo susipažįsta. Tai šiuolaikinis pasakojimas apie lietuviškos moters jausmus ir jausmingumą, nuspalvintas amerikietišku *pentimento*. Pasakojimas apima Graikijos salas, apsuptas žydro Egėjo jūros mėlio, akistatą su žirafomis ir drambliais Afrikos savanoje, santuoką Paryžiaus *Mairie du 11e arrondissement*, su rūkytos anties kaulais, nuplautais *Margaux* vynu ir pėdsakais, vedančiais į atelje prie *Pont du Sèvres*. Ji betarpiškai patiria komunizmo žlugimą ir tyrinėja pasaulį nuo „Velnio nosies“ Ekvadoro Anduose, Didžiosios kinų sienos, iki Melbourne ir Cape Towno. Kraujo tyrimai persipina su Dorothy Sayers detektyvais, o širdies, pulso, plaučių ir kraujo spaudimo rodikliai įsiterpia į Laurence Sterne „The Life and Opinions of Tristram Shandy, Gentleman“. Kovotoja kariauja su tuo, kas matoma ir apčiuopiama, bet taip pat su tuo, kas nepažįstama, nematoma ar pasimetę žvaigždėse.

Henryk Skwarczynski

Knygą galite įsigyti „Draugo“ knygynėlyje. Kaina – 20 dol. (Illinois valstijos pridėtinės vertės mokestis – 9.25 proc., persiuntimas paštu – 5 dol.)
Teiraukitės tel. 773-585-9500.

A † A ADELĖ DRAGUNAITIENĖ SALESEVIČIŪTĖ

Mirė 2017 m. sausio 19 d.

Gimė 1925 m. balandžio 6 d., Lietuvoje, Vilkaviškiuose.

Gyveno LaGrange Park, IL, anksčiau Gage ir Marquette Park.

Nuliūdę liko: duktė Laimutė O'Donnell su vyru Jack; Danutė Dragunaitytė; sūnus Ramūnas su Colette Huebner; duktė Audrytė su Debra Pott; anūakai Jennifer Mallios, Kathy Sweet su vyru Mike, Raymond ir Daniel Dragunaitis; 8 proanūkai.

A. a. Adelė buvo žmona a. a. Vinco ir mama a. a. Vinco bei močiutė a. a. John O'Donnell.

Velionė pašarvota antradienį, sausio 24 d., nuo 3 val. p. p. iki 9 val. vakaro iš Conboy Westchester laidojimo namuose, 10501 W. Cermak Rd., Westchester.

Laidotuvės įvyks trečiadienį, sausio 25 d. 9:15 val. ryto iš Conboy Westchester laidojimo namų a. a. Adelė bus palydėta į Švč. M. Marijos Gimimo bažnyčią, kurioje 10:30 val. ryto bus aukojamos šv. Mišios. Po šv. Mišių velionė bus palaidota Šv. Kazimiero kapinėse.

Kviečiame visus draugus, artimuosius ir pažįstamus dalyvauti laidotuvėse.

Nuliūdusi šeima

Laidot. direkt. Donald M. Petkus, tel. 800-994-7600 arba
www.petkusfuneralhomes.com

Padovanokite savo vaikams, anūkams ir draugams

DRAUGAS NEWS ir LITHUANIAN HERITAGE prenumeratą.

Du leidiniai — viena prenumerata!

Kaina JAV – tik 45 dol.

Tai puiki dovana norintiems anglų kalba skaityti apie Lietuvą:

šalies žmones, politiką, kultūrą, istoriją,
meną, sportą, kulinariją ir kt.

www.draugas.org/news • www.draugas.org/lh • www.facebook.com/DraugasNews

Tapkite

DRAUGO

skaitytojais

NAUJIEMS PRENUMERATORIAMS

metams – 120 dol.

pusmečiui – 65 dol.

internetinė (pdf) metams – 115 dol.

3 mėn. – 30 dol.

Siunčiu _____ dol.

Vardas, pavardė _____

Adresas: _____

Miestas _____ valstija _____ zip _____

Čekį siųskite:

DRAUGAS,
4545 W. 63rd. St.,
Chicago, IL 60629

Tel. 773-585-9500

www.draugas.org

PAS MUS IR APLINK MUS

■ **Sausio 29 d., sekmadienį, po 11 val. r.** šv. Mišių, Amerikos lietuvių inžinierių ir architektų sąjunga (ALIAS) ir JAV LB Lemonto apylinkės valdyba kviečia visus į pokylių salę prie kavos puodelio pasiklausti dr. Roberto Vito įdomaus pranešimo „Lietuvos ir JAV ryšiai Šaltojo karo metu“.

■ **Švč. Mergelės Marijos Nekaltojo Prasidėjimo** bažnyčioje (2745 W. 44th St., Chicago, IL 60632) šį sekmadienį, sausio 29 d., švęsimė ketvirtąjį eilinį metų sekmadienį. Eucharistijos šventimą atnašaus kun. Jaunius Kelpšas. Kviečiame dalyvauti.

■ **Sausio 29 d., sekmadienį, 12:30 val. p. p.** LDM galerijoje „Siela“ (14911 127th St., Lemont, IL 60439) vyks Giedrės (koliažai) ir Povilo (fotografijos) Žumbakių parodos „MES ABU“ atidarymas. Visi labai laukiami!

■ **Vasario 3 d., penktadienį, 9 val. v.** Desmond's Tavern (433 Park Ave. S, New York, 10016) vyks Lietuvos-Amerikos rokerių „Steel Wolf“ koncertas, kurio metu skambės naujos bei visų pamėgtos jau klasika tapusios dainos. Atvykite!

■ **Vasario 5 d., sekmadienį, po lietuviškų** šv. Mišių švč. Mergelės Marijos Nekaltojo Prasidėjimo parapijos salėje Brighton Parko Lietuvių Bendruomenė rengia metinį susirinkimą. Bus renkami 2017 metų solidarumo įnašai. (Prašome įsidėmėti, kad visoje Amerikoje metinis LB solidarumo įnašas yra padidėjęs iki 20 dol.). Po susirinkimo bus vaišės. Maloniai kviečiame visus dalyvauti.

■ **Vasario 12 d., sekmadienį, 12:30 val. p. p.** kviečiame į Pasaulio lietuvių centro didžiąją salę pasiklausti organizacijos „Vaiko vartai į mokslą“ metinio pranešimo. Bus apibūdinami organizacijos projektai ir planai, pristatyta fi-

nansinė ataskaita ir rodomos skaidrės iš organizacijos remiamų centrų veiklos Lietuvoje bei JAV. Laukiame organizacijos narių, rėmėjų ir visų, kuriuos domina „Vaiko vartai į mokslą“ siekliai bei veikla.

■ **Vasario 25 d., šeštadienį, 5:30 val. p. p.** New Yorko Lietuvių Bendruomenės valdyba drauge su LR generaliniu konsulatu New Yorke kviečia jus į Lietuvos Nepriklausomybės šventę. Apriškimo bažnyčioje (259 North 5th St., Brooklyn, NY 11211) sveikinamąjį žodį tars Lietuvos generalinis konsulas New Yorke Julius Pranevičius, muzikinę programą atliks Dariaus Polikaičio vadovaujamas lietuvių meno ansamblis iš Čikagos „Dainava“. Vėliau šventė tęsis Mount Carmel bažnyčios salėje (North 8th St. ir Havemeyer St. Corner, Brooklyn, NY 11211), kur jus linksmins DJ/VJ Rimas Samis. Bus vaišės. Daugiau informacijos el. paštu: zybuokle@gmail.com arba paskambinus tel. 347-415-6379.

■ **JAV LB Lemonto apylinkės Socialinių reikalų skyrius** š. m. kovo 11 d., šeštadienį, rengia išvyką autobusu iš PLC į klasikinio kiniečių šokio ir muzikos ansamblio „SHEN YUN“ pasirodymą „Rosemont“ teatre, Rosemont, IL. Norintieji pamatyti šią pasaulinio garso trupę prašomi skubiai užsisakyti vietas. Daugiau informacijos sužinosite paskambinę Baniutei Kronienei tel. 630-968-0184.

■ **Vydūno jaunimo fondas** minės savo veiklos 65 metų sukaktį š. m. kovo 26 d. 12:30 val. p. p. Pasaulio lietuvių centre, Lemonte, didžiojoje salėje. Maloniai prašome pasižymėti šią datą. Lauksime vardinių stipendijų steigėjų, rėmėjų ir svečių drauge atšvęsti šią reikšmingą sukaktį. Daugiau informacijos pateiksime vėliau.

Cicero švęs Vasario 16-ąją



Cicero miesto savivaldybė kartu su Cicero lietuviais bei Šv. Antano parapijos parapijiečiais paminės Lietuvos Nepriklausomybės šventę. Renginys vyks vasario 23 d., ketvirtadienį, 11 val. r. Cicero miesto „Community Center“ patalpose, 2250 S 49th Ave. Cicero, IL. Nepriklausomybės šventėje dalyvaus Lietuvos Respublikos generalinis konsulas Marijus Gudynas bei kiti pareigūnai. Po iškilmių dalyviai bus kviečiami pabendrauti ir pasivaišinti. Visi kviečiami atvykti.

Šia proga Cicero miestas rengia **vaikų ir moksleivių piešinių parodą ir konkursą**. Jaunimas yra kviečiamas sukurti piešinį Lietuvos nepriklausomybės tema ir iki **sausio 31 d. pristatyti jį į Cicero miesto rotušę**. Piešiniai visą vasario mėnesį bus eksponuojami rotušės pagrindiniame koridoriuje, o geriausias piešinys bus apdovanotas pinigine premija.

Seniausias knygynas Lietuvoje!

WWW.MASIULIAI.COM

Siunčiame knygas, suvenyrus, dovanėles į visas pasaulio šalis.



Pasaulinės jaunimo dienos' 2019

Tarptautinis katalikiško jaunimo sąskrydis prasidės 2019 metų sausio 22 dieną ir tęsis iki sausio 27 dienos. Pristatydamas datą, Panamos arkivyskupas Jose Domingo Ulloa Mendieta sakė, kad buvo svarstomos ir kitos galimybės, tačiau nulėmė klimato sąlygos.

Pasak Panamos arkivyskupo, parinkta data klimato atžvilgiu yra tinkamiausias laikotarpis regione surengti tokio pobūdžio pasaulinį jaunimo suvažiavimą.

Vatikano radijas

<http://draugokalendarius.org>

Izzy's Fire: Finding Humanity in the Holocaust by Nancy Wright Beasley

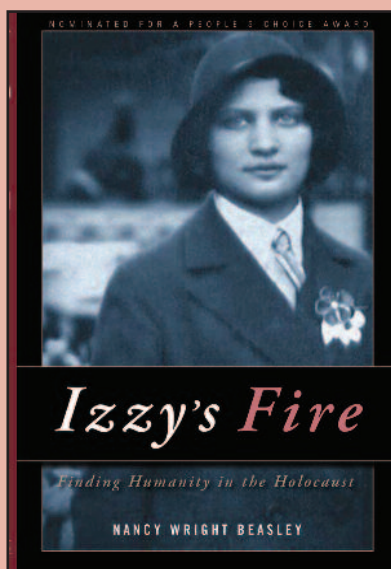
Author Presentations
nancy@nancywrightbeasley.com
1218 Traway Drive
N. Chesterfield, VA 23235-5557
Phone/Fax (804) 276-0716

See book trailer
www.nancywrightbeasley.com

ISBN: 978-0-9861828-0-8 \$19.95
E-ISBN: 978-0-9861828-1-5 \$9.95

Available for Kindle & Nook &
on Amazon & Barnes & Noble

**TRUE STORY OF CATHOLICS
SAVING JEWS IN LITHUANIA!**



Pasidalinkite nuomone
facebook
www.facebook.com/draugolaikrasis

**Remkime
Draugo fondą**

www.draugofondas.org